

La Voz de Asturias

DIARIO DE INFORMACIÓN

FRANQUEO
CONCERTADO

Año V. - Núm. 1.349

Apartado de Correos núm. 29

Jueves, 18 de Agosto de 1927

Redacción y Admón. Gil de Jaz, 3-OVIEDO

Precio: 10 cts.

LA SITUACION POLITICA

Las bases del decreto estableciendo los depósitos flotantes de combustibles sólidos y líquidos

LOS MINISTROS DE MARINA Y TRABAJO, EN MADRID

Madrid.—Esta mañana, en el correo, han llegado a la Corte los ministros de Trabajo y Marina, acompañando al primero el director de Aduanas.

En la estación estaban las autoridades y altos empleados de los respectivos departamentos.

El señor Aunós, después de los saludos de rúbrica, marchó a su despacho oficial, tomando acto seguido posesión de su cargo.

Después despachó con los directores generales del ministerio.

Manifestó el señor Aunós que entre los decretos firmados en Santander por el Monarca hay uno concediendo la Gran Cruz del Mérito Agrícola a don Luis Benjumea, director general de la Acción Social Agraria.

El ministro de Marina, después de saludar a cuantos le esperaban, marchó a su departamento ministerial, despachando más tarde con los altos funcionarios del ministerio.

DECRETO ESTABLECIENDO LOS DEPOSITOS FLOTANTES

Hoy aparece en la "Gaceta" un extenso decreto estableciendo los depósitos flotantes de combustibles sólidos y líquidos.

En el preámbulo se habla de la necesidad de suministrar combustible sólido y líquido a los trasatlánticos y buques de la Armada y a los buques de altura con rapidez y eficacia.

Se obligará a las industrias hulleras al establecimiento de depósitos flotantes.

En la primera base se trata de las condiciones de los depósitos.

En la segunda de la clasificación de los carbones nacionales y extranjeros y de los combustibles líquidos de España y de fuera de España.

El Gobierno determinará la cantidad de carbón nacional que habrá en cada depósito, nunca menos de 50 por 100.

La tercera base trata del establecimiento de depósitos flotantes en los depósitos francos y comerciales.

En la cuarta base se trata de la forma de otorgar las concesiones.

La quinta se refiere al plan escalonado de concesiones que se hará cada cinco años.

Los depósitos de abastecimiento de

Disposiciones en la "Gaceta"

Beneficios a familias numerosas

Madrid.—La "Gaceta" publica hoy varias disposiciones sobre concesión de beneficios a las siguientes familias de más de seis hijos de Asturias:

Manuel Pondal Pérez, de Nueva-Llanes (Oviedo), con nueve hijos menores. Se le conceden los beneficios de los artículos cuarto (caso primero), séptimo y octavo.

José María Prieto Fernández, de Vegadeo, con diez hijos menores. Se le conceden los beneficios de los artículos cuarto (caso primero), séptimo y octavo.

Aquilino Rodríguez Colunga, de Ciaño-Langreo, con 11 hijos menores de edad. Se le conceden los beneficios de los artículos cuarto (caso segundo), séptimo y octavo.

Antonio Rodríguez Corrales, de Nueva-Llanes, con ocho hijos menores. Se le conceden los beneficios de los artículos cuarto (caso primero), séptimo y octavo.

Atiano del Río Bustelo, de Vegadeo, con nueve hijos menores. Se le conceden los beneficios de los artículos cuarto (caso segundo), séptimo y octavo.

Rafael Suárez Trillas, de Cayés-Llanera, con diez hijos menores. Se le conceden los beneficios de los artículos cuarto (caso tercero), séptimo y octavo.

Ricardo Amado Trabanco, de Por

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

UN ACTO POLITICO EN SANTANDER

El general Primo de Rivera habla de la Asamblea Nacional, a la que irán los que le acompañaron en los primeros momentos y los de reconocida solvencia que hasta les hayan combatido

Santander.—Hoy se ha celebrado el anunciado acto de afirmación patriótica organizado por la Unión Patriótica Montañesa, bajo la presidencia del general Primo de Rivera.

Antes de comenzar el acto ya se encontraba rebosante de público el teatro Pereda, destacándose muchas señoras y señoritas.

El escenario se halla adornado con banderas, que orlan los retratos del Rey y del marqués de Estella. Ocupan la presidencia el jefe de la Unión Patriótica, señor Santos; el presidente de la Diputación, señor López Argüello; los ministros de Instrucción y Trabajo; el alcalde de Santander, don Rafael Vega Lamera, y los gobernadores civil y militar, señores Gamir y Saliquet, con el presidente de la Diputación de Segovia, señor Gila.

En el centro de la presidencia el marqués de Estella. A las once menos cuarto, comienza el mitin, haciendo uso de la palabra el señor Santos, que se limita a decir cómo la Unión Montañesa ha organizado este acto aprovechando la estancia en Santander del marqués de Estella, para el cual, como para el Gobierno, tiene grandes elogios.

Después, habla el presidente de la Diputación de Segovia señor Gila, para comentar la honrada labor de la Unión Patriótica, pedida por el Gobierno que, advino con el Directorio militar, al comienzo del saneamiento político español.

Dice que muchos se preguntan qué es la Unión Patriótica, y que, a lo sumo, en la fuerza del eufemismo, se concede el que se trata de un partido más.

Analiza a continuación qué es un partido político, y dice que es el encumbramiento del jefe, el reparto de mercedes, el miedo personal, en fin. Pero así, no somos un partido ni mucho menos. Ahora que si el arte de gobernar bien, con honradez y con capacidad para la justicia, se puede llamar partido, entonces, la Unión Patriótica, es el más político de todos los partidos.

Dedicó seguidamente un brillante canto a Santander, ciudad de belleza, teniendo corteses elogios para sus mujeres y termina con un acertado símil entre el Cantábrico furioso y dulce, de la misma forma que todos hemos de luchar por la Patria, para luego gozar del descanso que produce el deber cumplido.

El señor Gila es largamente ovacionado.

DISCURSO DEL PRESIDENTE

Al levantarse el general Primo de Rivera, es recibido por todo el público en pie, que le tributa una gran ovación.

Comienza diciendo que es bien fácil comprender la emoción que le producen estos aplausos, por lo cual antepone su sincera gratitud, que hace extensiva a los oradores que le han precedido y a todas las personas que concurren al acto, especialmente a las señoras y señoritas que adornan con su presencia el salón.

Alude a los excesivos elogios tributados a su persona por los oradores, y dice que los recoge para la obra de todo el Gobierno, así como para el Directorio militar que comenzó labor a raíz del golpe de Estado de Septiembre de 1923.

—Es difícil decir nada nuevo— afirma.—La Unión Patriótica la componen todas las personas de buena fé que estiman la organización y sus principios formados por el deber a cumplir, sin otro premio

que una sincera actuación ciudadana. Las Uniones Patrióticas significan un movimiento político ciudadano, pero no son un partido político más, puesto que no tienen el señuelo de los cargos y sí las presiones de una honrada rectitud en los procedimientos, incluso para aquellos que nos han apoyado desde los primeros momentos. El derecho a la ciudadanía, en esto puede compendiarse el programa de la Unión Patriótica.

Dice que el Gobierno tiene un programa deliberado y va a soluciones de problemas sólidos. Para esto viene la Asamblea Nacional, que estará constituida por los hombres que nos han acompañado en los primeros momentos, sin más espera que la confianza en Dios y la ayuda de la Providencia, que nos ha acompañado afortunadamente.

Por eso, por su tenacidad en la obra nacional que inició el Directorio, tendrán representación. Elegiremos también aquellos hombres de reconocida solvencia, que hasta nos hayan combatido.

Y de la Unión Patriótica saldrá un Gobierno encomendado a los hombres que han demostrado su amor a España, que hoy por hoy, son los únicos preparados para gobernar. Los que se fueron, esos no tienen derecho a nada, ya que pretendieron dar el traste con la obra de los que han salvado a España. (Grandes aplausos).

Se dirige después a cuantas personas asisten al acto y a cuantas simpatizan con sus ideas, para prometer que el Gobierno seguirá en su obra cada vez más firme.

Una ovación clamorosa cierra el discurso del marqués de Estella.

que una sincera actuación ciudadana. Las Uniones Patrióticas significan un movimiento político ciudadano, pero no son un partido político más, puesto que no tienen el señuelo de los cargos y sí las presiones de una honrada rectitud en los procedimientos, incluso para aquellos que nos han apoyado desde los primeros momentos. El derecho a la ciudadanía, en esto puede compendiarse el programa de la Unión Patriótica.

Dice que el Gobierno tiene un programa deliberado y va a soluciones de problemas sólidos. Para esto viene la Asamblea Nacional, que estará constituida por los hombres que nos han acompañado en los primeros momentos, sin más espera que la confianza en Dios y la ayuda de la Providencia, que nos ha acompañado afortunadamente.

Por eso, por su tenacidad en la obra nacional que inició el Directorio, tendrán representación. Elegiremos también aquellos hombres de reconocida solvencia, que hasta nos hayan combatido.

Y de la Unión Patriótica saldrá un Gobierno encomendado a los hombres que han demostrado su amor a España, que hoy por hoy, son los únicos preparados para gobernar. Los que se fueron, esos no tienen derecho a nada, ya que pretendieron dar el traste con la obra de los que han salvado a España. (Grandes aplausos).

Se dirige después a cuantas personas asisten al acto y a cuantas simpatizan con sus ideas, para prometer que el Gobierno seguirá en su obra cada vez más firme.

Una ovación clamorosa cierra el discurso del marqués de Estella.

UNA COMIDA INTIMA

Después del acto del teatro Pereda, se improvisó una comida de carácter íntimo, ofrecida por los jefes locales en honor de los oradores.

Esta fiesta tuvo lugar en el Restaurant Cantábrico.

EL MARQUES DE ESTELLA A COMILLAS

El presidente del Consejo marchó en automóvil a Comillas, donde comió con el ministro de Hacienda señor Calvo Sotelo, que, como es sabido, veranea en la citada playa.

MARTINEZ ANIDO, VISITA UNAS OBRAS

El ministro de la Gobernación, general Martínez Anido, estuvo con el presidente de la Diputación señor López Argüello y el arquitecto provincial señor Bringas, visitando las obras que se realizan en la Avenida de Sánchez Porrúa, para la Casa de Maternidad e Inclusa.

El asesinato de un Presidente

No es el autor el súbdito alemán detenido

Madrid.—Un alto funcionario de la Embajada alemana visitó ayer en la cárcel al súbdito alemán que se hacía pasar por barón Von Arco.

El diplomático, después de conversar con el detenido, sacó la impresión de que el supuesto aristócrata no ha participado en el asesinato del presidente bávaro Eisner.

Se trata de un vulgar aventurero llamado Johan Adam Wadmann, de familia honorable aunque modesta de Baviera.

Este seguirá en la cárcel por orden gubernativa y a disposición de varias autoridades judiciales que le persiguen por diferentes delitos cometidos en España.

LOS VUELOS TRASATLANTICOS

Ha sido firmado el convenio comercial franco-alemán, en que se concede, recíprocamente, el trato de nación más favorecida

EL VUELO HONOLUH

Nueva York.—De los diez aviones inscriptos para tomar parte en el vuelo San Francisco-Honoluh tan sólo se presentaron cuatro.

De estos, uno regresó poco después a causa del mal funcionamiento del motor.

Este aparato iba tripulado por la señorita Doriam, la cual lloraba con gran desconsuelo porque se le escapaban los treinta mil dólares del premio que se concedía.

A las 12,20, hora americana, ha llegado a Honoluh el avión pilotado por Woolaroo.

FIRMA DE UN CONVENIO

París.—Esta mañana se ha firmado el Convenio comercial franco-alemán. Los dos países se benefician, respectivamente, con el trato de nación más favorecida para casi todos los artículos.

LOS PILOTOS DEL "BREMEN"

Berlín.—Los pilotos del "Bremen" quieren intentar nuevamente el vuelo sobre el mismo aparato.

LA AVIADORA ALEMANA

Nueva York.—La aviadora alemana Tea Ratzche, que hace poco sufrió un accidente al volar sobre el río Hudson, está decidida a intentar el vuelo Nueva York-Berlín.

Para ello ha cableografiado a una casa alemana para que le envíe un aparato.

RICCIOTTI GARIBALDI

Londres.—El cónsul de Italia ha extendido a Garibaldi un pasaporte para Italia.

LA MEDALLA DEL VALOR PARA VARIOS ESPAÑOLES

Londres.—El Rey de Inglaterra, a propuesta del departamento de Fomento, ha concedido la medalla de plata del valor, por salvar la vida en el mar, a Vicente Martínez Novelas y a los miembros de la Asociación de Salvamento de Melilla que le acompañaron en el bote salvavidas que recogió al capitán, oficialidad y tripulantes del barco inglés "Collingdale", que naufragó en la costa de Marruecos el 13 de Abril último.

LA SITUACION EN UKRANIA

Moscú.—La situación en Ucrania se ha agravado.

Choque de automóviles

Madrid.—En la Cuesta de las Perdicas ha ocurrido un choque de automóviles.

Uno de ellos lo guiaba Mateo Ortega y era ocupado por Antonio y Andrés Muñoz, Manuel Ifiguez y un cobrador de tranvía, del cual solo se conoce el número.

En dirección contraria iba el automóvil número 454, de la matrícula de San Sebastián, chocando ambos y saliendo despedidos sus ocupantes.

En otro coche que pasaba por el lugar del accidente fueron recogidos y trasladados a Madrid.

Andrés Muñoz, Manuel Ifiguez y el conductor Ortega, resultaron heridos leves.

El conductor del tranvía se halla grave.

De los ocupantes del automóvil de San Sebastián se ignoran sus nombres y lesiones que sufren.

Fallecimiento del gobernador de Toledo

El Escorial.—Ha fallecido en ésta, donde se encontraba veraneando con su familia, el gobernador de Toledo, José Prieto Urefia.

El ministro de la Gobernación a San Sebastián

San Sebastián.—El ministro de la Gobernación permanecerá en esta ciudad hasta el día 20.

El Gobierno de Moscú se ha visto obligado a poner en libertad al jefe de la oposición ucraniana, pues los obreros amenazaban en caso contrario con una huelga.

HUELGA FERROVIARIA

Constantinopla.—La huelga ferroviaria declarada en Adana ha tomado gran extensión.

Se han desarrollado colisiones entre la policía y los huelguistas, resultando numerosos heridos.

Los huelguistas hicieron descarrillar un tren.

EL MINISTRO DE COMERCIO, A AMERICA

París.—El ministro de Comercio ha salido esta mañana, a las nueve, con dirección a El Havre, donde embarcará con rumbo a los Estados Unidos y Canadá.

EN EL PARLAMENTO IR-LANDES

Dublín.—Al abrirse la sesión en el Parlamento la expectación es extraordinaria.

Inmediatamente de ser abierta el jefe de los laboristas presentó una moción de desconfianza al Gobierno, iniciándose un debate agitado, en el cual atacaron al Gobierno los republicanos de De Valera y los laboristas.

Al votarse la moción de desconfianza al Gobierno de Cosgrave hay un empate, que deshace el presidente de la Cámara, votando en favor del Gobierno.

EL REGLAMENTO DE PRENSA

Moscú.—Según el nuevo reglamento de Prensa, todo periódico podrá ser perseguido si se vierte en él conceptos burgueses.

EX-POLICIA DETENIDO

Berlín.—Ha sido detenido un individuo llamado Gastowski, ex-policía, el cual se ha confesado autor de la muerte de numerosas mujeres, cuyos cadáveres despedazó para borrar el rastro de los crímenes.

REFORMA DEL CODIGO

Roma.—La reforma del Código Penal ha quedado terminada.

Se restablece la pena de muerte. Las demás penas se agravan considerablemente.

Explosión de una traca

Málaga.—En un taller de pirotecnia de la calle de Cruz Verde, varios obreros trabajaban en la confección de una traca, cuando se produjo una explosión, resultando herido grave el dueño del taller Juan Calle, de 75 años, y el obrero José María.

Un decomiso de sacarina

Alicante.—Los carabineros tuvieron la confidencia de que se traía a Alicante clandestinamente importantes partidas de sacarina, detectando un automóvil, que procedía de Valencia, cargado con gran cantidad de sacarina, destinada a una importante droguería de Alicante.

Las autoridades han impuesto al droguero una multa de 24 mil pesetas.

Intento de robo en unos almacenes

Madrid.—En la pasada noche intentaron robar en unos almacenes de coloniales de la calle de Concepción Jerónima, tratando de forzar la caja de caudales, pero sin duda los ladrones sintieron ruido y se escaparon.

Esta mañana, al abrir los dependientes, encontraron las cosas en desorden, dando cuenta a las autoridades.

Esta mañana, al abrir los dependientes, encontraron las cosas en desorden, dando cuenta a las autoridades.

Esta mañana, al abrir los dependientes, encontraron las cosas en desorden, dando cuenta a las autoridades.

AYER, EN VERIÑA

Homenaje al secretario de la Diputación provincial

La satisfacción con que los funcionarios de la Diputación provincial han visto el nombramiento de secretario recaído en el digno y probado oficial mayor don Pedro Mantilla Marín, tuvo su traducción ayer en el espacioso parque del merendero "Venecia", de Veriña.

Los empleados de la Casa provincial se reunieron en fraternal banquete. La comisión organizadora del homenaje, poco tuvo que hacer para asegurar el triunfo. Lanzar la idea y coronarla el éxito ha sido una sola cosa.

Invitado el presidente, con el expreso ruego de que se dignara honrar la mesa con su presencia, no tuvo inconveniente el señor Alas Pumarín en ser uno más en la reunión.

Acompañado del diputado señor Laspra acudió al lugar de la cita, y presidió la mesa con el homenajeado. Con ellos sentáronse en lugar de honor el señor Laspra, el director del Hospicio don Macario Iglesias, el del Hospital don José García González, el arquitecto provincial señor Bobes y el ingeniero señor Linera.

Sentáronse en las mesas laterales hasta noventa funcionarios de la Diputación, transcurriendo animadísimo el almuerzo, que estuvo admirablemente servido.

Ya a los postres, y a requerimientos de los comensales, levantóse el director del Hospital don José García, para ofrecer el banquete.

Comenzó diciendo que a fuerza de no hablar en público, falto de costumbre, ha de limitarse a decir breves palabras expresivas del motivo de la fiesta.

Recuerda cómo hace un año, en ocasión de festejar el nombramiento de jefe superior de Administración, con que el Gobierno premiaba los servicios del llorado por todos don Gerardo Álvarez Uría, del mismo finado secretario partió el idea de que en fecha análoga se celebrase una reunión expresiva de confraternidad entre los funcionarios de la Casa provincial.

Hoy, por desgracia, ha de llorar, primero la pérdida del que fué maestro y amigo.

Y tras unas felices frases de recordación para la figura del señor Álvarez Uría, dice que la Corporación provincial supo elegir un digno sucesor al que se fué para siempre y honrar así los indiscutibles méritos y excepcionales condiciones del señor Mantilla.

Es el nuevo secretario de la Diputación quien le sucede en el uso de la palabra y, emocionadísimo glosa las virtudes que adornaban a su antecesor, las grandes cualidades como maestro de funcionarios que le adornaban. El señor Mantilla a duras penas, porque por momentos crece su emoción, sigue en el recuerdo cariñoso y ferviente, al que llama el mejor amigo y el mejor compañero, y termina prometiendo que, a su vez, procurará imitarle, ofreciéndose más como compañero que como jefe.

Dura largo rato la ovación que se le tributa al señor Mantilla, y, rogado por los empleados de la Diputación, levántase su presidente a hablar.

Conocida la admiración que el señor Pumarín sentía por el fallecido secretario señor Uría, nada tiene de extraño que sus primeras palabras fuesen para aumentar la corona de recuerdos de cariño y de admiración hacia el que jamás será borrado de la mente de los que han sido sus subordinados.

Y considerando con justeza y sinceridad, que la desaparición del secretario dió ocasión para que se le buscara digno sucesor, compendia acertadamente las cualidades que adornan al señor Mantilla.

Continúa diciendo que si bien, tanto él como el señor Laspra, parecen allí dos intrusos, atendiendo a la ley formar parte del cuerpo burocrático de la Casa.

Dice que a la presidencia de la Diputación no le han llevado conveniencias políticas, y a este efecto

confiesa que cansado de los procedimientos de la vieja manera de hacerla, no piensa volver a ejercitar la política a la manera de los antiguos moldes.

Y como él jamás ha empleado su autoridad a su mandamiento en los altos cargos públicos para hacerla en su favor, no ha de ser ahora, cuando huye de ella, el día que comienza a hacerla.

Quiere solo servir a su amada Asturias, y en este sentido solicita de los funcionarios de la Diputación le secunden, para tener el consuelo, el día que abandone la presidencia, de que los que a sus inmediatas órdenes sirvieron en la Casa, digan que él solo ha sido un hombre bueno.

Con este título abandonó siempre sus altos cargos.

Promete a los empleados que, por cuanto él pueda, jamás un cargo que pueda ser ocupado dignamente por un funcionario de la Casa, ha de ser ofrecido a persona ajena a ella.

El señor Pumarín recibió una sincera prueba de afecto de los funcionarios expresada en una cariñosa ovación.

Así terminó la fraternal fiesta de ayer, cuyo principal objeto era el de demostrar la adhesión al nuevo secretario, y patentizar el general agrado de su nombramiento.

Cooperativa de periodistas para la construcción de casas baratas

Se convoca a Junta general extraordinaria para hoy jueves, a las tres de la tarde, en la sala de Redacción de LA VOZ DE ASTURIAS, a todos los periodistas adscritos al primero y segundo grupo, recomendándose la asistencia de todos por tener que deliberar y resolver sobre asuntos de mucha trascendencia para la Cooperativa.

El Presidente.

Las pensiones de la Diputación

Firmada por algunos artistas, hemos recibido una carta en la que se lamentan de que el Reglamento de pensiones de la Diputación ofrezca determinadas dificultades en virtud de las cuales es imposible concurrir a muchos artistas de alientos y de porvenir. Y terminan esperando "de la caballerosidad y rectitud del señor Presidente de la Excmo. Diputación la inmediata reforma."

En su fondo, la petición nos parece acertada y veríamos con gusto que fuese bien acogida por la Diputación de Oviedo.

ESCENAS DE LA VIDA

Una mujer da a luz en la calle de Uría

Ayer, de madrugada, se presentó al Inspector de la Guardia Urbana Enrique Sotillo una pobre mujer, que dijo se encontraba enferma.

Acompañada de dos guardias fué trasladada a la Casa de Socorro.

Los médicos de guardia se encontraron con que aquella mujer estaba en los últimos momentos para dar a luz, y con la urgencia que el caso requería, reclamaron la presencia de dos peones, que en una camilla la transportaron al Hospicio provincial.

Cuando éstos se encontraban en la calle de Uría advirtieron los lloros del niño, que pocos momentos antes pugnaba por venir a este mundo de dolores y miserias.

En el Hospicio provincial fué recogida aquella infeliz mujer e instantes después recibía las aguas bautismales la criatura que acababa de nacer.

Atropellados por un automóvil

La Unión.—En la carretera de San Javier un automóvil propiedad de Alfonso Gil, atropelló a los vecinos de los Alcáceres Manuel Aznar y Juan José Bonillo, que iban a pie por el borde de la carretera.

Resultaron ambos heridos de gravedad.

CUARENTA AÑOS DE ÉXITO
REAL SIDRA ASTURIANA
(CIMA EXTRA)
del Excmo. Sr. D. José Cima García (Oviedo)

†
EL SEÑOR
D. Manuel Alvarez González
(Del Comercio de esta Plaza)
Falleció en Oviedo (La Argañosa) a las cinco y media de la madrugada del día 17 de Agosto de 1927
DESPUES DE RECIBIR LOS AUXILIOS ESPIRITUALES
R. I. P.

Su afligida esposa doña Elena García Moro; madre doña María González; padre político don José García (del comercio de San Caeo de Llanera); hermanos doña Regina, doña Pilar, doña Manuela, don José y don Joaquín (ausentes); hermanos políticos, primos, sobrinos y demás parientes.
Suplican a sus amistades encomienden su alma a Dios y asistan a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán hoy jueves, a las diez y media de la mañana, en la iglesia parroquial de San Pedro de los Arcos, por cuyo acto de caridad vivirán reconocidos.
La conducción del cadáver se verificó a las seis y media de la tarde de ayer.

ECOS DE SOCIEDAD

VIAJES

Han salido para Piedrafita, con objeto de pasar unos días dedicados a caza mayor, dando batidas a los osos, los distinguidos "sportsmen" don Balomero Blanco, don Faustino Alvarez y el notable medio centro d-I Real Oviedo, Abdón, acompañados de otros cazadores y amigos.

—Después de pasar unos días en esta capital, salieron para Lueca don Cristino Díaz y su distinguida esposa.

—Se encuentra pasando unos días en Covadonga la duquesa de Nájera, a quien acompaña la señora viuda de Gómez Meñó.

—También veranean en este pintoresco punto los señores de Sampelayo, acompañados de la encantadora señorita Pilar Calvo Sotelo, de Llanes.

—Después de recorrer la hermosa región asturiana salieron para Santander y Andalucía los señores condes de Córbul.

—Con el objeto de visitar la Santina se trasladaron a Covadonga la distinguida señora doña Paquita G. Tuñón de Costi y su preciosa y elegante hija Mercedes, de Avilés.

—Con el fin de pasar las fiestas de San Roque, han salido para Llanes las encantadoras señoritas Amalia y Sara Menéndez, en compañía de su hermano Juan.

—Hemos tenido el gusto de saludar ayer en esta capital, donde cuenta con sinceras amistades, al culto farmacéutico don Francisco Carfía.

—De León llegaron ayer a Oviedo, en su magnífico automóvil, nuestro estimado amigo don Cruz Uratorre y su bella y distinguida esposa.

—Pasó el día de ayer en esta capital nuestro particular amigo de Llanera don Francisco Rodríguez.

—Procedente de Cangas del Narcea se encuentra entre nosotros pasando unos días don Higinio Valle.

—Ayer, en el correo, salió para Madrid nuestro distinguido amigo el marqués de San Feliz.

—Para el Real Sitio de Covadonga

la salido don Víctor Cuesta, acompañado de su distinguida familia.

—Después de haber pasado unos días entre nosotros, han salido para Santander don Jesús Lema y don Adolfo García.

—Ha salido para Gijón con objeto de visitar la Feria de Muestras Asturiana, nuestro distinguido amigo don Juan Rodríguez.

—Para Covadonga salieron también proponiéndose pasar en dicho punto unos días, nuestro querido amigo don Angel Rueda, acompañado de su distinguida esposa.

—Procedente de Gijón se encuentran entre nosotros pasando unos días don Ramón Prieto Tejedor y su distinguida esposa.

—De Villalegre llegó ayer a esta capital la distinguida señora doña Rita Cuervo.

—De Santander ha llegado también a esta ciudad nuestro estimado amigo don Juan de Dios Sánchez.

—Pasó el día de ayer en Oviedo nuestro querido amigo don Juan Vega.

—Para efectuar compras para su acreditado comercio, salió con dirección a Barcelona y el extranjero nuestro amigo don Juan Subirana, a quien acompaña su hijo Agustín.

BODA

En la gruta de Covadonga unieron para siempre sus destinos con el indisoluble lazo del matrimonio la bella señorita Carmen Fernández Riego y el culto Registrador de la Propiedad de Mora de Toledo don Andrés Gisbert Cerdá, de distinguidas familias de Ribadeo (Lugo) y Alicante, respectivamente.

"Royalty"

RESTAURANT PASTELERIA
Menús variados todos los días
Precios moderados
Tartiere, 24, (antes San Francisco)
OVIEDO.

CASA DEL RIO
Muebles - Decoración - Altares
OVIEDO

VISITANDO LOS STANDS QUE ESTA IMPORTANTE CASA PRESENTA EN GIJON Y EN LA FERIA DE MUESTRAS ASTURIANA, SE SACA LA CONSECUENCIA QUE LA "CASA DEL RIO" ES LA ÚNICA PARA INSTALACIONES Y DECORADO YA SEAN ECONÓMICAS O DE LUJO

Recomendamos visiten sus stands donde demuestran verdaderos alardes de gusto

Almorranas, Fisuras, Varices, Ulceras varicosas
Curación sin dolor, rápida, radical y garantizada "sin operación" ni pomadas
Clínica de Cirugía general del doctor
GODOFREDO ROBLES
Consulta: de 11 a 1. Uría, 21. Teléfono 12-24.-OVIEDO

España en Marruecos

Zona española UNA KERMESSE

Melilla.—Ayer se celebró la anunciada Kermesse, que resultó bellantisima.

Asistieron los generales Sanjurjo, Castro Girona, Godey y demás con mando en la zona.

La fiesta terminó a las cuatro de la madrugada.

VISITAS DE SANJURJO

Melilla.—El general Sanjurjo estuvo esta mañana en la Mezquita central, en la calle de Orán.

Después estuvo en el Club Melilla, establecido en el barrio de su nombre.

El público le aclamó. Fué obsequiado con un "lunch".

PARA CEUTA

Melilla.—A las diez de la mañana salieron los generales Sanjurjo y Godey para Ceuta a bordo del crucero "Princesa de Asturias".

EL CONSUL GENERAL EN BUENOS AIRES

Melilla.—Se encuentra en esta plaza el cónsul general en Buenos Aires don José Buhigas Dahnan.

ARMAMENTO RECOGIDO

Tetuán.—El total del armamento depositado en el Parque de Artillería de la zona Occidental hasta fines de Julio era de 29.569 fusiles útiles.

No pudo fijarse exactamente el número de los inútiles.

Según estas estadísticas, el armamento oculto no alcanza a más de dos mil fusiles.

POR ENFERMOS

Tetuán.—Han sido evacuados a la península por enfermos 135 soldados procedentes de los Hospitales de esta plaza.

UNA AGRESION

Tetuán.—En el campamento de Dra el Asof un guarnicionero agredió a los herradores Manuel Narraño e Ignacio Pino. Disparó varias veces un revólver, hiriendo de gravedad a los dos.

PARTE OFICIAL

Madrid.—El facilitado esta noche dice que no ocurre novedad en la zona del Protectorado.

Paulino Uzcudun

Una carta a su amigo Oyarzabal

San Sebastián.—La noticia relativa a Uzcudun, que publicó hoy "El Pueblo Vasco", servida por la Agencia Febus, ha producido verdadera sensación.

Julio Oyarzabal, íntimo de Paulino, ha recibido una carta del boxeador, fechada el día 5 en Nueva York, en que manifiesta que se encuentra en mejor forma que nunca ahora.

Anuncia que batirá a Delaney antes del décimo round, afirmando que cuando regrese a San Sebastián llevará el contrato firmado para el campeonato del mundo combatiendo contra el vencedor del match Dempsey-Tunney.

"SENSACION EN NUEVA YORK"

Nueva York.—La decisión que aprobó la Comisión de Boxeo del Estado de Nueva York, negándose a que cumpla Uzcudun la penalidad de 30 días de inhabilitación, ha causado sensación, ya que siempre el descalificado ha sido suspendido por el citado período.

El presidente de la Comisión, al anunciar la decisión adoptada en este asunto, se ha negado a dar explicaciones.

Como parece exacto que el boxeador español cometió repetidas faltas, en los círculos deportivos se interpreta esta decisión en el sentido de que la Comisión de Boxeo estima que el árbitro no esperó el tiempo necesario para proceder a la descalificación de Uzcudun y no tuvo en cuenta su calidad de extranjero, poco familiarizado con el idioma inglés.

Tembler de tierra

Almería.—Al amanecer de hoy se ha dejado sentir un ligero terremoto, durando escasos segundos.

Le precedieron unos ruidos sordos.

No deje usted de visitar en la IV Feria de Muestras asturiana, los stands números 101, 102 y 103 de la "CASA BLANCO" Muebles y Planos
Exposición permanente:
URIA, 6 y 8.-OVIEDO.

Por la primera vez en España
HOY
a las 10 noche DEBUT
DEL
ZOO
= CIRCUS

El establecimiento mas importante de Europa
250 personas - 500 animales
2 Bandas de música 2
20 ATRACCIONES 20
Parque Zoológico
FENÓMENOS
ETC., ETC.

Pueden retener sus localidades en Contaduría, desde la llegada del Circo.

El ZOO CIRCUS actuará en Astorga los días 23 y 24 de Agosto.

Nueva Sociedad del bollo

Llega a nosotros la noticia de haberse constituido una nueva Sociedad de barrio, con residencia en la calle de Leopoldo Alas.

Su objeto es celebrar una fiesta anual, con reparto de bollo y vino a los socios, y socorro a las familias de los asociados que fallezcan.

La Junta directiva está constituida en sus principales cargos, en la siguiente forma:

Presidente, Jesús Iglesias.
Vicepresidente, Manuel Villa.
Secretario, Manuel de la Vega.
Vicesecretario, Temístocles Palacios.
Tesorero, Cipriano Fernández.

Se dá a la Sociedad el nombre de San Cipriano y para festejo inaugural el domingo, 28 del actual, se ofrecerá una gran verbena con iluminación a la veneciana, amenizada por la banda de música "La Instrumental", pianos de manubrio y pajaras de gaitas y tambores.

Deseamos a los organizadores completo éxito.

Sección Bursátil
Bolsa de Madrid

	AYER	HOY
	Ptas.	Ptas.
Interior, 4 por 100	70,10	70,10
Exterior, 4 por 100	—	80,25
Amortizable, 4 por 100	—	—
Id., 5 por 100, anterior	—	—
Id., id., 1917	—	82,75
Amortizable 5 por 100, 1927, con impuestos	92,00	—
Id., 5 por 100, sin impuestos	—	—
C. H. E., 4 por 100	103,90	103,90
Id., 5 por 100	90,00	90,00
Id., 5 por 100	100,75	101,00
Id., 6 por 100	100,25	—
Banco de España	—	650,00
Id. Hipotecario	650,00	650,00
Id. Hispano-Americano	190,00	191,00
Id. Español de Crédito	220,00	220,00
Id. Español Río Plata	—	—
Arrendataria de Tabacos	200,00	185,00
Unión Española Explosivos	500,00	508,00
Azucareras, preferentes	104,25	104,50
Id., ordinarias	—	—
Duro-Felguera	53,75	—
M.-Z.-A.	516,00	520,00
Norte de España	528,00	535,00
Mtptno. Alfonso XIII	—	—
CAMBIOS		
Francos	23,25	23,25
Libras esterlinas	23,53	23,51
Francos suizos	114,50	114,00
Id. belgas	82,70	82,65
Marcos	—	1,41
Dólares	5,93	5,93
Pesos argentinos	2,51	2,51

IMPRESION

Los valores del Estado se negocian con resistencia, dándose el caso de repetir todos el tipo de cotización del día anterior a excepción del 5 por 100 Amortizable últimamente emitido, que cede diez céntimos, siendo la situación bursátil excelente, por la firmeza de las cotizaciones.

Poco tratado el grupo bancario; sin variación Banco de España e Hipotecario; mejora uno el Hispano Americano y flojean los Ríos.

El departamento industrial acusa alguna irregularidad. Se tratan con alza las acciones de Explosivos, que reponen ocho puntos; los Tabacos abandonan dos enteros; el corro azucarero pesado y débil; pierden las preferentes setenta y cinco céntimos y las ordinarias no se publican; las Felgueras registran baja.

En ferrocarriles se advierte alguna más animación y suben Madrid, Zaragoza y Alicante cuatro puntos y lo Nortes siete.

La moneda extranjera poco operada; las divisas publicadas repiten los cambios anteriores.

¡Turistas!
VISITANDO EL
Hotel Royalty, de Vegadeo
se complementan vuestras excursiones.

DESDE GRADO

Una entrevista con D. Adolfo Galán y M. Conde

Grado también contribuirá a solucionar la crisis de trabajo (DE NUESTRO CORRESPONSAL)

Don Adolfo Galán y M. Conde, culto abogado y correcto caballero que preside dignamente, desde 1924 al Ilmo. Ayuntamiento de Grado, marchará en estos días acompañado de su bella esposa y hermosos hijos a descansar un mes en sus pintorescas posesiones de San Martín de Luiña.

Sabedores de las muchas obras que tiene en proyecto el Ayuntamiento de Grado, pero desconocedores del estado de adelanto en que se halla el estudio de cada uno de ellos, antes de que el señor Alcalde emprendiera el veraneo, solicitamos de él una audiencia para enterarnos de dichos asuntos. Siempre atento y con suma deferencia, nos señaló hora. Acudimos puntuales y le hallamos trabajando.

Modesto, cualidad característica en don Adolfo Galán, no quiere hablar de nada que personalmente a él pueda referirse, y así nuestra interesante conversación versa, única y exclusivamente, respecto a la labor del Ayuntamiento.

—La solvencia económica y moral del Ayuntamiento de Grado, es grande, don Adolfo, pero dada la importancia de las obras en proyecto, ¿podrán llevarse todas a la práctica?—le decimos.

Y sonriente, con la satisfacción retratada en el semblante, nos contesta: —No obstante ser este uno de los concejos menos recargados de tributos, tiene un presupuesto de ingresos superior en 120.000 pesetas a los que se hacían antes del ejercicio 1924-25 y asciende en la actualidad a más de 250.000 pesetas el de gastos, que el de ingresos ha de tener un superávit de unas 70.000 pesetas, aproximadamente.

—Entonces, las obras no han de dejar de realizarse por falta de dinero. Pero así y todo, ¿será necesario recurrir a algún medio extraordinario?—

—Abrijo la creencia de que no, pues en el actual ejercicio lo recaudado hasta la fecha excede de lo presupuestado en todas las partidas, y por lo tanto no es aventurado suponer que se cierre con un sobrante de 60.000 pesetas, las cuales se pueden dedicar a las obras en proyecto sin necesidad de recurrir a medios extraordinarios. Esto, sin contar con las 8.000 pesetas que se recaudarán por la municipalización del Matadero desde 1.º de Mayo, fecha en que se implantó este servicio hasta el final del año.

—Corresponde el servicio del Matadero, en cuanto a rendimiento y laboreo, a lo que se esperaba?—

—Sí. A pesar de los muchos pesimistas que auguraban muy grave para el Ayuntamiento su implantación, resulta que no es sólo una de las mejores fuentes de ingreso, sino que el público que tiene que servirse de él está cada vez más satisfecho. Y tan bueno es el resultado, que para satisfacer un anhelo del pueblo, va a fomentarse la fabricación de embutidos, ya que el Matadero es sumamente amplio y capaz para un degüello muchísimo mayor. Además, como tal industria puede y debe alcanzar gran desarrollo en nuestro concejo, el Ayuntamiento da las mayores facilidades y se concederán depósitos, para lo cual y como resultado de un viaje a Noreña para adquirir datos, están redactando una Memoria, que en su día presentarán al Ayuntamiento los señores Administrador de Arbitrios e Inspector don Perfecto González y don Manuel Campomanes.

—Y, ¿en qué estado se hallan los distintos proyectos de obras municipales?—

—Verá usted. El ingeniero señor Gadea, encargado del proyecto del puente de La Mata, aunque aún no lo tiene terminado, ya dió un avance del presupuesto de esta obra, que asciende a 73.800 pesetas, las que, deduciendo 25.000 con que la Diputación subvenciona la construcción de este puente, serán satisfechas, como ya le dije antes, con los recursos ordinarios.

Es deseo vehemente de la Corporación que se efectúe cuanto antes, pues a nadie se le ocultan los perjuicios y molestias que ocasiona el cierre al tránsito por dicho sitio. Pero, pese a nuestros anhelos, su construcción no ha podido empujarse aún por dificultades técnicas y supongo que ya no se demore mucho el comienzo de las obras, que espero den resultado un puente hermoso, ya que éste será de cemento armado, con lo que se evitan los gastos de conservación, que en los de hierro, como el actual, resultan siempre muy gravosos. Tendrá gran capacidad y su resistencia será la suficiente para el tránsito rodado de los mayores pesos que los modernos medios de locomoción pueden transportar.

Después, la Granja. Usted sabe que nos han asegurado que esta institución, con Escuela de Capacidades agrícolas, etc., será una de las mejores de España, y creo innecesario, porque a la vista salta, decir nada respecto a lo que para el concejo significa un Establecimiento de esta especie.

Ya se está de acuerdo con don Tomás Botas para la adquisición de hectáreas de regadío de primera clase en el prado del Fuero, en el precio de 400.000 pesetas.

Dentro de unos días vendrá el ingeniero don Antonio Fraile a medir y deslindar dicha extensión de terreno y se están haciendo activas gestiones cerca del señor ministro de Hacienda para que exima del pago de derechos reales la transmisión de esta propiedad, habida cuenta del fin a que se destina. Tan pronto como esto se resuelva, se formalizará la correspondiente escritura y se pondrán los terrenos a la disposición del Estado.

En cuanto al nuevo mercado y a la plaza cubierta, tiene ya instrucciones el arquitecto don Leopoldo Corujedo, quien tan buenos y desinteresados servicios viene prestando a este Ayuntamiento, demostrando con ello su gran cariño al pueblo donde nació.

Para la plaza cubierta no hay acordada cantidad todavía, no así para el mercado de gando para el que se dispone ya de 25.000 pesetas, cantidad que, si no es suficiente, podrá aumentarse hasta la necesaria, en el ejercicio venidero. También hay de momento otras 25.000 para empezar el puente de La Mata, que como las 25.000 anteriores, se extraen del remanente del presupuesto semestral de 1926.

Era tan interesante lo que el señor Alcalde, con tanta deferencia, nos decía, que, escuchándole religiosamente, no nos atrevíamos a interrumpirle. Pero aprovechando una pausa de nuestro distinguido interlocutor, le preguntamos: —Y ¿no hay en proyecto más obras?—

—Se piensa en complementar la traída de aguas con otra nueva, no solamente para aumentar el caudal de la existente, que resulta ya escaso, sino para mejorar la calidad de la que hay, porque, ahora, en cuanto caen cuatro gotas, queda el agua como barro, inaprovechable hasta para lavarse... ¡Ah! En el concurso de caminos vecinales, entre otros varios, tiene dos proyectos este Ayuntamiento que por sus proposiciones ventajosas, han de ser admitidos, seguramente, por la Excm. Diputación provincial.

—Falta hacen obras, don Adolfo, que hay en Asturias muchos brazos desocupados y muchas casas sin pan.

—Ya vé usted que el Ayuntamiento de Grado, a pesar de su insignificancia, no deja de aportar su granito de arena para la solución de la crisis.

—Es verdad. Y todo ello, además, revela una actividad extraordinaria en beneficio de sus administrados.

Hace un gesto entre afirmativo y negativo y nos dice: —Todo esto no significa ni quiere decir que el Ayuntamiento se vanaglorie de que su administración sea perfecta, ni mucho menos. Es, simplemente, "mucho menos mala, que la de los anteriores.

Queremos saber más y estamos violentos porque hace más de media hora que distraemos la atención del señor Alcalde, que como decimos al principio, estaba trabajando en su despacho, pero nuestra curiosidad vence y ya de pie, preguntamos: —¿Y lo del Champo?—

—Hoy deben haber empezado las obras que han de convertir en jardín delicioso el antiguo mercado de ganado, y la villa tendrá una entrada hermosa, digna de su importancia y del carácter altamente simpático de sus naturales.

Por un momento pensamos en lo que será el nuevo jardín cuyo proyecto conocemos, y evocando el paseo del atardecer entre la luz plateada de los focos, soberbio desfile de bellezas y argentino desgranamiento de risas francas, juveniles, surge en nuestra imaginación magnífico cuadro.

Hemos molestado demasiado al señor Alcalde y agradecidísimos a sus finas atenciones nos despedimos de él y salimos de su despacho altamente satisfechos de poder ofrecer a los lectores de LA VOZ DE ASTURIAS esta interesante información.

Isaman.

Suceso trágico

Un gato rabioso muere a 15 personas

En el Hospital provincial han ingresado quince personas mordidas por un gato rabioso que tenían en la casa.

Esta familia procede de Cartavia, y se vió acometida por el furioso animal, sin que pudiesen evitar el caso.

Sospechando desde luego que el referido gato pudiese estar atacado de hidrofobia, después de asistidas de primera intención por el médico del pueblo, decidieron venir a Oviedo para ingresar en el Hospital.

Mientras tanto, por los vecinos se había conseguido acorralar al furioso minino, dándole muerte.

Se hizo el análisis de la cabeza y el resultado fué positivo, pues se hallaba poseído de una hidrofobia terrible.

En el Hospital se ha comenzado por someter al correspondiente tratamiento a estos atacados, teniendo la esperanza de que se llegará a evitar los efectos de las mordeduras producidas por el rabioso animal.

Don Manuel Alvarez González

En la madrugada de ayer tuvo el triste final presagiado por la Ciencia la enfermedad que tiempo ha venía aquejando al que fué nuestro excelente amigo don Manuel Alvarez González, acreditado industrial de esta plaza.

Unido en matrimonio a doña Elena García Moro, hija del prestigioso industrial de San Cusufate (Llanera) don José, de tantas simpatías y tanta raigambre en el dilatado y próspero concejo, había aplicado sus actividades a la vida industrial, estableciéndose en el barrio de la Argañosa, en esta ciudad, a cuya casa, muy acreditada, acudía una selecta clientela, atraída por el más exquisito trato de los estimados esposos.

En plena juventud, y cuando con más ahínco pretendía continuar la ruta trazada, hizo presa en su cuerpo la terrible dolencia, y aunque su naturaleza era fuerte, vigorosa, y los cuidados fueron en todo momento extremados, por parte de la esposa y demás familiares, nada pudo remediarle sino prolongar algo más su vida.

La materia se rebelaba contra los progresos del mal, y así fué la agonia lenta y dolorosa, aumentando la angustia de los seres queridos, que habían puesto su nobilísimo empeño en devolverle la salud perdida.

Era persona de una gran empatía, sugeridora de los mayores afectos, que prendían en su alma por su hidalga nobleza.

Se había creado amistades numerosas, que en estos momentos se unen a los deudos para mitigar su pesadumbre ante la gran desgracia.

En la mañana de hoy, a las diez y media y en la iglesia parroquial de San Pedro de los Arcos, se celebrarán solemnes funerales por el eterno descanso de su alma.

La conducción de su cadáver tuvo lugar a las seis y media de la tarde de ayer, y aún cuando no pudo divulgarse la noticia por no haber alcanzado para el número de ayer la esquela mortuoria, la comitiva que se formó con el triste motivo era compacta y numerosa, poniéndose de relieve la estimación que se guardaba al finado y lo mucho que se aprecia a la familia.

Los duelos estaban constituidos: El de amigos, por don Antonio

Los deportes

Reunión que los Clubs de fútbol «liguistas» celebraron ayer en Gijón

La primera reunión que se celebró hoy por los Clubs Athletic de Madrid, Sevilla, Valencia, Real Murcia, Real Club Deportivo Español de Barcelona, Real Celta de Vigo, Racing de Santander, Iberia, Zaragoza y Real Sporting de Gijón, ha sido motivada ante los hechos o situaciones creadas al fútbol español a consecuencia de la última asamblea.

Entre otras cosas, los reunidos se muestran conformes con la asamblea que se celebrará a primeros de Septiembre, aun cuando censuran al actual presidente y tesorerero por no dar posesión al secretario elegido en la última asamblea.

Creer también que la convocatoria no es adecuada ni eficaz y ruegan a los Clubs planteen esta cuestión en el seno de sus respectivas asociaciones, para que éstas eleven a la nacional la solicitud que proceda.

Terminan haciendo un llamamiento a los Clubs para que reflexionen en estos momentos difíciles y anuncian que estos Clubs no alentarán ninguna rebelión aunque se viesen regidos por hombres directivos de los Clubs que se encuentran frente a ellos.

Desde Barcelona

PERECEN AHOGADOS

Comunican de Gerona que cuando se bañaban en el río Fluviá dos hermanos apellidados Anler, el mayor de ellos fué arrastrado por la corriente. El otro intentó salvarlo, pereciendo ambos.

EL GENERAL SALCEDO, ENFERMO

Cuando se encontraba trabajando en su despacho del Gobierno militar el general don Enrique Salcedo, que desempeña accidentalmente el cargo de gobernador militar, sufrió un ataque cardíaco.

Al tener noticia de lo ocurrido el general Barrera, se trasladó al Gobierno militar, donde quedaba Salcedo algo mejorado.

INTENTO ENVENENAR A SUS PADRES

Se ha dictado auto de prisión contra Bartolomé Puig, convicto y confeso de haber intentado envenenar a sus padres echando en el vino una sustancia tóxica.

Lo hizo, según dice, para heredarlos.

LA BANDA MUNICIPAL A ALEMANIA

En el correo de Francia ha marchado esta tarde la banda municipal de Barcelona, que realizará una excursión por Alemania.

Al arrancar el tren se ovacionó a los músicos.

Al disparar los cohetes

Se derrumba una casa

Almería.—En el pueblo de Vera, con motivo de la fiesta del patrono, el vecino Antonio Fernández disparó a un tiempo varios cohetes, ocasionando el derrumbamiento de la casa en que se encontraba.

Resultaron heridos de gravedad José Rodríguez y José Membrides, y heridos leves otros tres individuos.

Poco después se supo que uno de los heridos había fallecido.

Excursiones a Covadonga

La Empresa de Automóviles «El Avilés» organiza un servicio los domingos durante el mes de Septiembre, saliendo de Oviedo a las nueve y media de la mañana para llegar a Covadonga a las doce y cuarto.

Salida de Covadonga a las cinco de la tarde; llegada a Oviedo a las ocho. Precios de ida y vuelta:—En primera, 18 pesetas y en segunda, 14. Se despañan billetes todos los días. Se reservan a los de fuera de Oviedo, acompañando el importe antes de los sábados. Se recogen viajeros en el trayecto. Administración y salida de Oviedo: Hotel Comercio, Calle de Argüelles.

Noticias de última hora

LA CUESTION DE TANGER

París.—Los periódicos aseguran que en el último Consejo de ministros celebrado en Santander, bajo la presidencia del Rey, se trató de las negociaciones de Tánger, y sobre la reanudación de las mismas, siendo el pensamiento del Gobierno español el hacer aceptar su programa mínimo que no se diferencia gran cosa del memorandum de Febrero, salvo en la forma.

LOS RECORDS DE AVIACION

Zurich.—En la reunión de Aeronáutica internacional se estudió una proposición de Italia consistente en que los records de aviación se asignen al país del piloto que los cubra.

TROTSKY Y STALIN

Moscu.—Trotsky ha manifestado a sus amigos que antes de primero de Diciembre, fecha de la asamblea general, piensa derribar a Stalin.

Añadió que se ha dado órdenes de que sean desarmados los miembros que componen la comisión entregando sus armas al comité central de la policía soviética.

EL LEVANTAMIENTO INDIO

La Paz.—El levantamiento indio puede considerarse virtualmente terminado.

Han sido detenidos los jefes más significados, al mismo tiempo que conocidos elementos comunistas.

Café Restaurant

PAREDES Y RAMOS

Plazuela Riego, 6.—Teléfono 480

Sopa casera. Huevos a elegir. Habes con salsichas. Langosta dos salsas. Calamars en su tinta. Bonito a la vizcaína. Lengüados fritos. Truchas al cartón. Angulas en cazuela. Merluza a la minuta. Espárragos salsa holandesa. Ríñones a la buche. Lengua rellena. Manos de cerdo en salsa. Ternera a la asturiana. Chuletas con patatas fritas. Pollo asado. Lomo de cerdo con tomate. Ternera en su jugo. Filetes empanados. Bisteef al perejil.

POSTRE

Mantecado helado—Tarta asturiana—Queso de almendra—Brazo gitano—Fruta y queso.

Cocina casera—Servicio ni cubierto y a la carta.

POR LOS MERCADOS

En la «Pescadería Cantábrica» y su sucursal, Rosal, 19

Merluza de altura, de Gijón. Cuarto de kilo. Idem cola de un kilo. Idem de medio kilo. Pestañas de merluza. Bonito fresquísimo. Idem de ventrisca. Pescadilla de 1 a 2 kilos. Congrio abierto. Idem cerrado. Reyes. Cabras, pescado blanco. Berugo del piñacho. Lengüados. Picas. Pistón. Chicharro. Sardinas del alba. Huevos de aldea, fresquísimos, a 2,75 docena.

NO MAS CANAS

CON EL RESTAURADOR DEL CABELLO

CABELLINA ESPINAR

Patentada con el número 21.079 EN LOS COLORES NEGRO, CASTAÑO OSCURO Y CASTAÑO NATURAL

Con este producto inofensivo se consigue rápidamente que las canas adquieran un color igual al primitivo, sea Negro, Castaño Oscuro o Castaño Natural, y con su mismo brillo. Precio del Estuche: 6 pesetas. Venta: Droguerías, Farmacias y Perfumerías. Al por mayor: D. Ramón Ceñal Vilgil y Sres. García Zaldua y C. — Droguerías — OVIEDO.

Sastrería * Confecciones * Camisería

"Las Pañerías"

TRINCHERAS (Gran novedad) a Ptas. 43

URÍA, 24 OVIEDO Teléfono 12-77

Compañía de Navegación "Vasco Asturiana"

Transportes rápidos de Barcelona a San Juan de Nueva

Se previene a los señores Comerciantes, que próximamente cada quince días, tiene esta Compañía servicio de vapores entre Barcelona y San Juan de Nueva, admitiendo carga general para los distintos pueblos de la provincia.

Actualmente al cargue en Barcelona el vapor ANTONIO DE SATRUSTEGUI

Para fletos y condiciones, dirigirse a don Domingo Mumbra, de Barcelona.—Dirección telegráfica «DOBRU» y en Avilés dicha Compañía de Navegación «Vasco Asturiana».

Grandes talleres mecánicos de Cantería y Marmolería

CAMPOMANES, 24—OVIEDO

CONSTRUCCIONES DE OBRAS POR CONTRATA Y ADMINISTRACION

Esta casa cuenta con personal muy competente en los trabajos de esculturas para cementerios y todo lo comprendido en los ramos de Marmolería y Cantería.

HAY MARMOLES DE TODOS LOS COLORES

El que visite esta casa es cliente seguro. TELEFONO 7-27.

Tito Reguera y Cuartas

TALLER DE ESCULTURA DECORATIVA Y PIEDRA ARTIFICIAL

TRABAJOS ARTISTICOS - PANTEONES ETC. ETC. URÍA (a la derecha del Norte)

Pianos a plazos desde 50 PSETAS al mes Casa Tuero C/MADEVILLA, 16.—OVIEDO

Es deseo vehemente de la Corporación que se efectúe cuanto antes, pues a nadie se le ocultan los perjuicios y molestias que ocasiona el cierre al tránsito por dicho sitio. Pero, pese a nuestros anhelos, su construcción no ha podido empujarse aún por dificultades técnicas y supongo que ya no se demore mucho el comienzo de las obras, que espero den resultado un puente hermoso, ya que éste será de cemento armado, con lo que se evitan los gastos de conservación, que en los de hierro, como el actual, resultan siempre muy gravosos. Tendrá gran capacidad y su resistencia será la suficiente para el tránsito rodado de los mayores pesos que los modernos medios de locomoción pueden transportar.

INFORMACIONES DE LA REGION

"LA VOZ" EN GIJÓN

INFORMACIÓN

LA NUEVA PESCADERÍA

Bajo la presidencia del alcalde, señor Tuya, y con asistencia del séptimo teniente alcalde señor Eguren, y del notario señor Vigil, se celebró a mediodía de ayer en las Consistoriales la apertura de las solicitudes para la suscripción de la primera emisión de láminas municipales correspondientes al empréstito del millón de pesetas destinado a la nueva Pescadería.

Esta operación inicial alcanzó los resultados más favorables, pues aparte de haber sido cubierta con creces la cantidad que comprendía, que es la necesaria para la expropiación de las casas comprendidas por la mejora, se hicieron ofertas a 100,25; 100,55; 101, y 102.

EL TIEMPO

Poco duró el buen tiempo. Ayer volvió el turbón a amenazar con lluvia, y ésta descargó a mediodía, volviendo después de un alto breve, a la hora de iniciarse la fiesta taurina de los charros mejicanos. Sin embargo, no se desanimó el público por eso, y acudió a la plaza en cantidad suficiente para que el coso apareciera medio lleno. La fiesta en sí resultó muy vistosa por la labor de los charros, hábiles caballistas.

En cuanto a los novillos, vale más no hablar.

INCENDIO DE UNA PIANOLA

En la pasada madrugada, y sin duda a consecuencia de un corto circuito, se incendió la pianola del Bar Petri Pelayo, de la calle Corrida.

El sereno apercibió el humo y

llamó al dueño del establecimiento, logrando sofocar el fuego sin precisar la intervención de los bomberos.

ESTADO DE HERIDOS

Prosigue en el Hospital de Caridad el "espontáneo" Fernando Carbajal, que el pasado domingo se arrojó al ruedo, resultando cogido por el sexto toro.

Dentro de la gravedad de sus lesiones ha experimentado alguna mejoría.

También mejora el obrero Fermín Landín, que en la mañana del pasado domingo sufrió un accidente a bordo del vapor "Rabat", surto en El Musel.

SECCION MARITIMA

Volvió ayer el régimen de turbón, transcurriendo el día con aguaceros y vientos de dirección variable.

A la puesta de sol señalaba el barómetro 758,2 milímetros.

El telegrama del Observatorio Central recibido ayer, decía:

"Cantabria y Galicia ligeras lluvias. Resto de España buen tiempo poco estable y nubes."

Entradas

Tofán, general, Bilbao.
S. Jorge, vacío, idem.
Santander, general, Coruña.

Salidas

Rosario, vacío, Vivero.
Edume, carbón, Bermeo.
P. de Vega, idem, P. de Vega.
J. Ibrán, idem, Bilbao.
Santander, general, Santander.
Pérez Pujol, idem, Ferrol.

LUANCO

DE TODO UN POCO

La concurrencia durante la temporada estival en este incomparable rincón de Asturias, cuyas casas son constantemente acariciadas por el Cantábrico que aquí se presenta suave y majestuoso, aumenta de año en año; y es que las familias que vienen por vez primera se acostumbran a la tranquilidad y fresca brisa de este pueblo y repiten después sin cesar su visita en veranos sucesivos, aunque para ello tengan que emprender largos viajes.

La falta de medios cómodos de comunicación y lo poco que aquí se hace para proporcionar distracciones al forastero, no son obstáculos para impedir que la gente venga. Se trata de una villa "atopadiza", que cuenta con una playa segura hasta el punto de no recordarse que se haya ahogado ningún bañista, cosa que por desgracia no puede decirse de otras playas, donde no se siente el calor y con un paisaje encantador que se contempla desde cualquier punto. Con tales alicientes es natural que esto se anime todos los veranos.

Meriendas, jiras, Bailes, chocoletadas, verbenas improvisadas y funciones teatrales organizadas por aficionados que se portan como verdaderos artistas, no faltan a menudo y las horas de la playa con sus toldos de colores donde las mamás en animadas tertulias y haciendo labor, miran de reojo a las muchachas que discurren por ella acompañadas algunas, las más afortunadas, por los "pollos" veraneantes que aunque no muy atildados—aquí se preocupan poco de esas cosas de la estética personal que nada tienen de cómodas—son acogidos por ellas con amabilidad y agrado, lo cual nada tiene de extraño, pues es muy natural que en un puerto de mar aspiren a "pescar".

La población va mejorando bastante, muy especialmente desde que es Alcalde don Eduardo Bosquet el cual trabaja sin descanso, habiendo logrado en el poco tiempo que lleva al frente de la Alcaldía introducir importantes reformas que contribuyen a embellecer más el pueblo: el camino que conduce a la playa y la plaza que existe detrás de la iglesia son evidentes pruebas de ello.

Piensa aumentar en breve el caudal de aguas, para lo cual logró una subvención de 10.000 pesetas que le concedió la Diputación; construyó en estos días un hermoso lavadero detrás de la fábrica "Pesquerías Asturianas", aprovechando para ello las aguas de un manantial que se perdían a pesar de no estar

Luanco muy sobrado de tan necesario líquido y estudia actualmente el modo de evitar que las alcantarillas viertan en la amplia playa que hay a la entrada del pueblo y de la cual nadie hace uso por estar convertida en un basurero en cuanto el mar la deja libre.

El domingo tuvo lugar en el campo de la iglesia, el anunciado concurso de ganado, habiéndose presentado magníficos ejemplares de reses vacunas, habiendo sido visitada con tal motivo la villa por distinguidas personas entre las que hemos visto a los Gobernadores civil y militar, al Presidente de la Diputación, al diputado señor Laspra, al Delegado gubernativo don Honorino Martínez, al Inspector de Higiene pecuaria y otras muchas que sentimos no recordar.

Después de adjudicados los premios, el Ayuntamiento obsequió con suculento banquete a las citadas personalidades, en el magnífico salón "Las Delicias", concurrendo también el Alcalde de Oviedo, el de Luanco con los concejales señores Pumarino (don Alfredo) y Viña y el Secretario señor Ferrer, el ingeniero de Vías provinciales don Leonardo Ovies, el señor cura Gordillo, el jefe de Negociado de la Diputación señor Peña (don Santiago), y los veterinarios de Luanco y Candás que con el señor párroco, el Juez municipal señor Lorenzo formaron el Jurado.

Terminada la comida se trasladaron a Gijón los señores Caballero, Zuvillaga, Pumarino, Laspra y el señor Gutiérrez (don Manuel).

Los señores Pumarino y Laspra regresaron a los pocos momentos para visitar el Sanatorio de Candás, pues desean que no falte el menor detalle para que los asilados del Hospicio estén en él con las mayores comodidades, marchando después para Salinas.

Un veraneante.

San Esteban de Pravia

MOVIMIENTO MARITIMO

Entradas:

"Río Navia", pinos, Navia.
"Valentin Fierro", vacío, Bilbao.

Salidas:

"Cefeirino Balcasteros", carbón, Sagunto.

"Aurora", idem, Bilbao.
"Jaime Girona", idem, idem.

"Río Navia", vacío, Vivero.
"Hércules", carbón, Pasajes.

Cargando:

"Alvarez Sala", "Ricardo R.", "Alfonso Fierro", "Kontzesi" y "Valentin Fierro".

Al turno:

"Pepín".

Recuerde V.
que las enfermedades del
ESTÓMAGO E INTENTINOS
por antiguas que sean se curan tomando después de las comidas el
DIGESTÓNICO
De venta en farmacias y droguerías.

Leoncio del Valle

Fontán, 4 (frente la Armería) - Oviedo

Materiales de Construcción y Artículos de saneamiento
Cemento Portland Tudela Veguín—Cemento rápido Zumaya (Uriarte) — Escayola Alemana — Yeso — Cocinas Bilbao, varias marcas — Inodoros — Cisternas—Bañeras—Lavabos—Tubería de Gres, plomo y hierro galvanizado—Mortero, arena y cal de blanqueo—Teja, Ladrillo, Rasilla y toda clase de materiales pertenecientes al ramo

EL MEJOR APERITIVO

Jerez Quina "SOTO"

DE VENTA EN TODAS PARTES

Agente general para Asturias:
ENRIQUE PEÑA
ARGUELLES, N.º 1 OVIEDO TELÉFONO 11-83

Iglesias, Blanco - Ltda.

Sucesores de Aza y Compañía - Ltda.

Almacén de hierros comerciales
Tubería de hierro forjado, (negro y galvanizado) y para aire comprimido.
Accesorios para tuberías
Cables de acero - Lámparas de mina
Vasos, redes y demás accesorios
Metales, aceros, herramientas para minas, talleres y ferrocarriles, etc.
Marqués de San Esteban, 23 y 25
Teléfono 971 - Aparado 179
GIJÓN

Santiago de Arenas

INGRATOS NUNCA

En LA VOZ DE ASTURIAS del sábado último, día 13, y en correspondencia de Carbayín, leemos un suelto en el que su corresponsal se refiere a lo ocurrido en Arenas ante la aparición de unas hojas anónimas pegadas a las puertas de las casas de una buena parte del vecindario, aconsejando no leer determinado periódico.

Nosotros, como vecinos, tenemos que protestar enérgicamente de la trama por considerarlo una ruindad.

Se nos podrá calificar de cualquier cosa, pero de ingratos nunca, como sucedería en el caso actual si nuestra actitud se solidarizara con la intención de determinados individuos, tan escasos, que no se determinan a dar la cara ante el temor de que les afectemos su conducta.

Estamos agradecidos al referido periódico y a su representante en esta, porque en cuantas ocasiones se precisó de sus columnas y apoyo, se nos prestó atención.

No olvidamos la campaña en favor de la carretera que desde aquí va a Gargantada; las continuas peticiones para el alumbrado público, y últimamente la dotación de menaje escolar para nuestras Escuelas por reclamación del mismo corresponsal a quien se alude.

Por esta causa, no podemos ser ingratos y sí agradecidos.

Varios vecinos.

UJO DE SOCIEDAD

Salíó con dirección a Gijón, donde pasará una temporada, el activo empleado de la S. H. E. don Juan Prieto, al que acompaña su joven y bella esposa e hijo.

—Para el mismo punto, las bellísimas jóvenes de Santa Cruz Aurora Burés y Matilde Martínez.

—Para Villaviciosa, el alto empleado de las minas de Aller don Bernardo Sánchez y Sánchez.

TRASPASO

El traspaso del acreditado Ideal Exprés y del popular Teatro Ideal Cinema, fué adquirido por el conocido industrial de la localidad don

Alejandro Campomanes, el cual cuenta con numerosas amistades en la selecta clientela que concurría a dichos establecimientos.

Le deseamos muchas prosperidades en su nueva empresa.

UNA RIFA

La hermosa novilla que la Comisión de festejos del Carmen de Ujo rifaba en combinación con la Lotería correspondió al número 10.487, del cual es poseedor el joven Gonzalo Jiménez, de Caborana. Nuestra enhorabuena.

Ciaño-Santa Ana

Primera lista para la adquisición de insignias a varios soldados de este concejo.

Sociedad Cultura, 25 pesetas;
Francisco García, 3; Graciano García, 3; José García Casal, 3; Faustino Martínez, 1; Aquilino Zapico, 2; Alejandro González, 2; Manuel G. Vigil, 5; Luis G. de Lena, 2; Ceiso Rodríguez, 1; Dionisio F. Nespral, 5; Pilar Fernández, 1; José F. Antuña, 2; Gabino F. Antuña, 2; Héctor F. Nespral, 3; Un donante, 7,75; Ceferino Torre, 0,50; José Torre, 2; Félix Rodríguez, 2; Emilio Antuña, 1; Angel Menéndez, 1; Nicanor García Orvis, 3. Suma, 77,25 pesetas.

LAS FIESTAS DE LA LAGUNA

Estas ya renombradas fiestas que tendrán lugar en los primeros días de Septiembre, prometen este año estar animadísimas.

El atrayente programa que está confeccionando la Junta directiva de la Sociedad merece elogios por el variado número de fiestas que se celebrarán.

Habrán concurso provincial de bolos, carrera de bicicletas, banda de música, iluminaciones eléctricas, fiesta de la flor y otros no menos atrayentes.

INFIESTO DE SOCIEDAD

Por la respetable y distinguida señora doña Balbina Noriega, viuda de Rodríguez Prida, y para su hijo el reputado médico de esta don Carlos Rodríguez Noriega, ha sido pedida la mano de la distinguida y bella señorita Consuelo Beláustegui, hija del acreditado industrial de esta plaza don Antonio Beláustegui y de la difunta doña Consuelo Casin, cuyo enlace se celebrará en el próximo Otoño, habiéndose cruzado entre los futuros esposos valiosos presentes.

A las muchas felicitaciones que con tal motivo están recibiendo los novios y sus distinguidas familias, unimos la nuestra muy sincera.

—Salíó para Gijón, donde pasará una temporada, el rico propietario don Leoncio Rodríguez, particular amigo nuestro.

—También salíó para la Corte la distinguida señora doña Balbina Noriega, viuda de Rodríguez Prida.

Cabeza

AVILES

EL HOMENAJE AL CENTRO ASTURIANO DE LA HABANA

Esta noche, en el Teatro Palacio Valdés, tendrá lugar la velada-homenaje al Centro Asturiano de la Habana, en cuyo acto, que será solemne y al que dará su máxima brillantez la presencia de las autoridades provinciales, se pronunciarán elocuentes discursos, estando encargado de uno de ellos el prestigioso Presidente de la Diputación provincial señor de las Alas Pumarino.

El laureado Orfeón de Avilés, que presta también su cooperación al homenaje en honor de los astures de allende el atlántico, cantará un selecto programa de canciones regionales.

En esta velada se hará entrega a los representantes del Centro Asturiano de la Habana de un valioso álbum con firmas de todas aquellas personalidades de algún relieve en Asturias.

Dicho álbum, lleva al frente una artística chapa de oro con sentida dedicación.

La fiesta será amenizada por la brillante banda de música del Regimiento de Asturias, que viene expresamente de Madrid para concurrir a este acto.

Anteayer debutó en esta villa el Zoo Circus, en cuyo elenco figuran los mejores y más arriesgados artistas de Circo.

Esta notabilísima compañía de espectáculos quedó instalada en el Parque del Retiro, el cual se ve estos días atestado de público que visita curioso la magnífica colección de fieras, que por su número es ya un verdadero Parque Zoológico.

Con tal motivo se nota aquí gran afluencia comarcana, que viene deseosa de ver estos espectáculos grandiosos que nos ofrece a diario el Zoo Circus.

EL CERTAMEN DE ORFEONES

El próximo domingo, día 21, se celebrará en la plaza de toros el anunciado Certamen nacional de Orfeones, para el cual están inscriptas notables masas corales españolas y algunas de la provincia.

Dada la novedad de esta clase de espectáculos de esta índole en esta villa, no dudamos que ha de constituir un éxito.

Por la noche, los Orfeones premiados, en unión del Orfeón de Avilés, darán un concierto público.

EL BAILE DE MANTONES

Amenizado por dos magníficas orquestas se ver figurar en el Palacio Valdés el estupendo baile de mantones, en el cual serán sorteados los valiosos premios donados por el comercio y particulares de la localidad y de la provincia.

Fara este baile reina gran animación.

Corresponsal.

TURÓN

ANITA DIAZ

Dejó de existir el viernes último en Figaredo, a la temprana edad de 19 años, Anita Diaz, oriunda de la Argentina, se hallaba pasando una larga temporada en esta al lado de su numerosa familia cuando inesperadamente surgió la violenta enfermedad mortal.

Era muy apreciada de cuantos la conocían y trataban por sus cualidades poco comunes, por cuyo motivo su muerte fué muy sentida; y la conducción de sus restos mortales constituyó una gran manifestación de duelo.

A su madre doña Felisa Fernández, residente en la Argentina y demás familia testimoniamos nuestro pesar.

Para Gijón, donde pasarán una temporada, salieron la distinguida señorita Enriqueta Miranda y su hermana Castorina, y las distinguidas familias de Ruiz y Caminal.

—Para el Balneario de Muera de Arbieta (Vizcaya), salíó doña Dolores Martínez, a quien acompaña su hijo don José Suárez.

—Para Pola de Gordón (León) salieron de esta días pasados Aurora Fernández y la agraciada y simpática señorita Isabel Argüello.

Corresponsal.

Sabina Aguirre

Medias de seda superiores desde 4,50 pesetas, guantes de piel a 7 y 9,50 pesetas

CIMADEVILLA, 30

MOREDA

SIN FIESTAS

Anunciábamos hace unos días que muy pronto daríamos a conocer el programa de fiestas que la Comisión formada por varios industriales de Moreda estaban confeccionando para lanzarlo a la publicidad. Debemos advertir que hemos sufrido un error al dar por formada la Comisión oficial, no habiendo sido nada más que la iniciativa de dos señores que con la correspondiente voluntad y trabajo mediante unos atentos B. L. M. invitaron a todos los industriales a tomar parte en la organización de las fiestas, cosa que no les fué posible conseguir. La negativa de los elementos que en años anteriores formaban la Comisión y la de los industriales que quisieron formarla este año, tiene una facilísima explicación y que para satisfacción del pueblo debemos dar a conocer.

La primera de las negativas, según malas lenguas, no tiene otro fundamento que en lugar de recaudar fondos para la celebración de las fiestas querían que una vez hecha la recaudación fuese nada menos que a parar a la Comisión pro separación junto con las setecientas pesetas sobrantes del año pasado. Como suponemos se habrán dado cuenta de que esto significaba un feísimo proceder, no nos extraña ni más ni menos que no haya querido entrar en la formación de los festejos.

Los industriales que este año querían (por su conveniencia) hacerse cargo de las referidas fiestas, no lo hacen por no encontrar apoyo del Ayuntamiento, el cual no ha consignado cantidad para tal fin.

El pueblo no cabe duda que este año se queda sin fiestas y seguramente renegando de los que por caprichos de índole particular le someten a esta situación.

Apesar de todo este pesimismo, debe caber la esperanza de que pueda surgir la figura del incansable Polo y que haciendo uso de las setecientas pesetas y reclutando algunos elementos de la juventud, puedan, aunque sea poco, hacer una espléndida verbena que justifique al pueblo que la recaudación o sea el sobrante del año pasado fué invertido en lo que es justo. Esta es una satisfacción que hay que dar al pueblo.

UN RUEGO A LA CINEGETICA

Nos denuncian del Pino que días pasados dos individuos, llegados en bicicleta, aprovechando el momento en que la mayoría de los vecinos se hallaban en un acto religioso se celebraba en la iglesia parroquial, arrojaron al río gran cantidad de dinamita, con la cual causaron grandes destrozos en la pesca, calculándose en muchos kilos la pesca muerta, lo cual lo demuestra el que habiéndose dado cuenta los vecinos hubo quien pudo recoger los sobrantes que dejaron los autores de tal fechoría y que era en cantidad bastante considerable. Rogamos a la "Cinegetica" haga las pesquisas necesarias para ver la manera de averiguar quienes fueron y darles el castigo correspondiente.

Si estos abusos no son cortados con gran energía, veremos nuestros ríos, a la vuelta de algunos años, perder la importancia que tienen en lo referente a la pesca, lo que sería una verdadera lástima.

Corresponsal.

MUEBLES

Almacenes: Plaza de la Catedral
La casa que más barato vende en todo Asturias
Cama con somier 1.º colchón, almohada, 65 pesetas.
Armarios roperos y aparadores con mármol, 90 id.
Mesa comedor, extensible, 35 id.
Comedores y dormitorios de lujo, muy baratos.
No confundirse:
Plaza de la Catedral - Teléfono 520
OVIEDO

BAP SEVERO

(SUCEOR DE BARRIL)

SE RECIBEN MARISCOS A DIARIO

GACETILLAS

CHEQUES AL PAGO
Libramientos para hoy:
Don Manuel Fernández, don Ramón Fresno, don José Rodríguez, don Heriberto Prieto, don Faustino de la Viña, señor Jefe de Telégrafos de Oviedo, señor Administrador Principal de Correos, don Ramón Alvarez y otros, don Antonio Fraile, don Juan Hernández, don José Acebal, Presidentes de las Juntas de Obras de los puertos de Avilés y San Esteban de Pravia, don Ramón A. Sela, don Elías Bravo, don Clemente de Diego, don Gregorio Heres, don Baltasar A. Pérez, don Benigno Posada, don José R. Carrizo, don Cándido García, don Marino Martínez, don Joaquín Alvarez y Secretario de la Junta de Abastos.

EXCURSIONES RAPIDAS Y ECONOMICAS A COVADONGA

Las Compañías de los FERROCARRILES ECONOMICOS DE ASTURIAS y TRANVIA DE ARRIONDAS A COVADONGA, pondrán en circulación los domingos, desde el 21 del actual hasta el 25 de Septiembre, ambos inclusive, un tren especial de viajeros, que saldrá de Oviedo a las 7,30 para llegar a Covadonga (Repelao) a las 10,48, regresando a las 16,35 para llegar a Oviedo a las 20,9. Este tren admitirá viajeros de las tres clases, sin equipaje y al precio de ida y vuelta desde Oviedo de 15,40 en primera clase, 11,60 en segunda y 9 en tercera. Recogerá viajeros en las estaciones del tránsito.

Dr. Valentín Fernández
Médico especialista
De los Hospitales San Juan de Dios y Provincial de Madrid
Enfermedades de la PIEL, SECRETAS y VIAS URINARIAS (Riñón, Vejiga, Próstata)
De 10 a 1 y de 4 a 6 - Uría, 21 OVIEDO

Jabón Zotal
Es el preferido por los tocólogos y comadronas. LABORATORIO ZOTAL.—Sevilla.

"RENOVACION SOCIAL"
A nuestra Redacción ha llegado el último número de esta importantísima revista de cuestiones sociales, correspondiente al 15 de Agosto, y que no desmerece en nada de los anteriores. Para dar una idea, publicamos a continuación el sumario: "La democracia cristiana: Des-

pués de León XIII", por "Renovación Social".—"La nueva clase media", por F. F. Sánchez-Puerta.—"Algunos libros", por Juan de Hinojosa.—"La organización corporativa nacional en España", por el conde de Altea.—"Nuestros laborintinos: Un caso elocuente", por "El Debate".—"Crónica general extranjera", por H. I. S.—"Crónica general española", por Mariano González Rothvoss.—"Acción católica femenina: Un programa opulento", por X. X. X.—"Asterias agraria y social", por Los Cronistas.—"Rebafiaduras", por Recopilador. Se envían números de muestra a quien los solicite en la administración de "Renovación Social", calle del Marqués de Santa Cruz, números, donde también pueden hacerse las suscripciones.

DOCTOR A. GARCIA OLIVEROS
Suspende su consulta hasta el veinte de Agosto.

IMPORTANTE
Para negocio primordialmente montado y de grandes rendimientos garantizados, necesito socio. Para informes: Ezequiel Cabrillo, Gran Café y Cervicería Sport, Torrelavega.

Vida municipal

EL ESCUDO DE LA CIUDAD, COMO ANUNCIO
El señor Alcalde ha enviado al Presidente de la Comisión de Hacienda el siguiente oficio: "El mal uso y hasta el abuso que se hace del escudo o blasón de la ciudad, utilizándolo como reclamo de especuladores, membretes, anuncios de mercaderías, etc., cuando no empleándolo en lugares poco decorosos e indignos de un tradicional y elevado origen, obliga a esta Alcaldía a tomar medidas para evitar malas aplicaciones. Para llegar a esta conclusión, lo mismo por decoro que por convenir a los intereses municipales, vea si es factible la creación de un impuesto que lo regule, debiendo, si así lo estimara provechoso, proponerlo a la excelentísima Corporación.

COMISION DE FESTEJOS
La Comisión de Festejos del Ayuntamiento se reunirá muy en breve para ultimar todos los detalles del programa de festejos que han de celebrarse en las próximas fiestas de San Mateo. Sólo se espera que conteste la banda municipal de Santander. Los demás asuntos están todos ultimados.

AUTORIZACIONES
Se autoriza a don Francisco Rojo para habitar la casa que acaba de construir en la calle del Cabo Noval. —A don Plácido Fernández, de San Esteban de las Cruces, para habitar una casa construida en dicha parroquia. —A don José Lafuente, se le dice que mientras no enfusille la suya de la Fuente del Prado, no se le concederá autorización para habitarla. SE DENIEGA
A don Adolfo Alvarez, de San Claudio, se le desestima su instancia pidiendo construir una casa porque carece de ventilación. MUESTRAS EN MALAS CONDICIONES
Se economiza a Atilano San Pedro que ha resultado mala la muestra de vinagre de sidra que se le ha recogido para el análisis. —Lo mismo se comunica a don Ricardo Fernández, con respecto a la muestra para sopa. Se les conceden tres días para apelar al análisis contradictorio. COMISION DE POLICIA URBANA
En la Comisión de Policía Urbana reunida ayer se despacharon las siguientes instancias: Don Pedro Alonso, para instalar un motor en la Silla del Rey. —Don Francisco Aldeano, para instalar un rótulo en la calle de Uría. —Don León Dorado, para obras en la Calleja del Rayo. —Don Mariano Rodríguez, para ampliar unos talleres en la calle de Covadonga. UNA COMUNICACION
Se comunica a la Junta clasificadora de Quintas que el Ayuntamiento ha comenzado a funcionar con su segunda sección en el Negociado de Quintas. INSTANCIAS INGRESADAS
Se han presentado las siguientes: Don Francisco Maside, para adquirir una sepultura en el Cementerio del Salvador. —Don Manuel Fernández, para construir una casa en San Claudio. —Don Manuel Izquierdo, para construir en Cerdeño.

una casa construida en dicha parroquia. —A don José Lafuente, se le dice que mientras no enfusille la suya de la Fuente del Prado, no se le concederá autorización para habitarla. SE DENIEGA
A don Adolfo Alvarez, de San Claudio, se le desestima su instancia pidiendo construir una casa porque carece de ventilación. MUESTRAS EN MALAS CONDICIONES
Se economiza a Atilano San Pedro que ha resultado mala la muestra de vinagre de sidra que se le ha recogido para el análisis. —Lo mismo se comunica a don Ricardo Fernández, con respecto a la muestra para sopa. Se les conceden tres días para apelar al análisis contradictorio. COMISION DE POLICIA URBANA
En la Comisión de Policía Urbana reunida ayer se despacharon las siguientes instancias: Don Pedro Alonso, para instalar un motor en la Silla del Rey. —Don Francisco Aldeano, para instalar un rótulo en la calle de Uría. —Don León Dorado, para obras en la Calleja del Rayo. —Don Mariano Rodríguez, para ampliar unos talleres en la calle de Covadonga. UNA COMUNICACION
Se comunica a la Junta clasificadora de Quintas que el Ayuntamiento ha comenzado a funcionar con su segunda sección en el Negociado de Quintas. INSTANCIAS INGRESADAS
Se han presentado las siguientes: Don Francisco Maside, para adquirir una sepultura en el Cementerio del Salvador. —Don Manuel Fernández, para construir una casa en San Claudio. —Don Manuel Izquierdo, para construir en Cerdeño.

En la Catedral
Funerales por Fray Ramón Martínez Vigil
Ayer tuvieron lugar en la Catedral Basílica solemnes funerales por el alma del que fué obispo de esta Diócesis Fray Ramón Martínez Vigil, con motivo de cumplirse el XXIII aniversario de su fallecimiento. En la misa de requiem ofició de preste el canónigo magistrado señor Ortiz y Román, asistido de los beneficiados señores Uría y González. Después de la misa, fueron al sepulcro donde descansan los restos del ilustre obispo, que se encuentran en la capilla de Santa Eulalia, cantándose dos responsos.

Ciruela claudia
Vendo de clase fina hasta 2.000 kilos.—L. del Corral Florez. SAHAGUN—LEON

Carbonería del CENTRO OBRERO
CÁVEDA, 12—Teléfono 6-17
Se rebaja el precio del carbón.
Galleta: Un saco de 60 kilos. 3,00 ptas.
Craza: Un » de 80 » 2,80 »

EL PERNICIOSO POZO NEGRO
se sustituye con el higiénico FOSO SÉPTICO ALFA (patentado), que no da olores ni necesita limpieza. Para informes técnicos: AVILÉS, señor Doctor Grañón; ARRIONDAS, D. Manuel Cerezo; GIJÓN, D. Miguel de la Vega, Gumersindo Azcárate, 3-3.º; LLANES, D. Francisco Sanz, Cimadevilla; OVIEDO, D. Juan Junquera, Argüelles, 8-3.º

"La Competidora"
Frutería de Federico González
Llegaron las riquísimas peras de agua, a 1,25 kilo. Plátanos, única casa que los recibe directamente, UNA peseta docena y 1,25. Uva corriente, 0,80 kilo, única en su artículo. No confundir: MAGDALENA, 8.

Única discípula de Mme. Vasconcel
Tintes, ondulaciones, etc., etc. Especialidad en cortes de pelo Garantía-Seriedad (La más acreditada de Asturias) Argüelles, 37, 2.º—Oviedo Teléfono 3-34

Banco Gijonés de Crédito
Capital: 18 millones de pesetas.
Domicilio social:
Corrida, núm. 48
GIJÓN
Sucursales en Villavieja y Ribadesella
Este Banco efectúa en conticiones excepcionalmente ventajosas, toda clase de operaciones de BANCA, BOLSA Y CAMBIO CAJA DE AHORROS
Imposiciones, desde UNA peseta.—Intereses, TRES Y MEDIO por ciento.—Reintegros a la vista.
Consignaciones a vencimiento fijo:
A tres meses. . . 3 1/2 por 100
A seis meses. . . 4 por 100
A un año . . . 4 1/2 por 100
Cuentas corrientes
En pesetas o Moneda extranjera, a la vista y a plazos, con abono de intereses a tipos muy favorables.

Fábrica de piedra artificial de Juan Fernández García
Se hacen toda clase de trabajos concernientes al ramo, disponiéndose de cuantos elementos para ello son precisos.—Se admiten encargos para toda la provincia y se envían presupuestos a quienes lo soliciten
Talleres: Calle de Altamira.—OVIEDO

Neumáticos FIRESTONE
GARAGE VASCO ASTURIANO

LA POSITIVA
Grandes Fábricas de Mosaicos Hidráulicos, Yeso, Piedra artificial y Marmol comprimido
DE EDUARDO G. ARIZAGA
ALMACENES DE MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN. REPRESENTANTE del cemento portland marca ZIURRENA, el más seguro y resistente de los conocidos hasta la fecha, especial para obras de cemento armado, y del cemento rápido de Zamaya marca Echeverría. ESPECIALIDAD en mosaicos, frigideros, azulejos nacionales y extranjeros para fachadas y cuartos de baño. GRANDES EXISTENCIAS de cementos Zamaya, Portland, yeso, tubería de cemento, de barro y gres, escayola, cocinas bilbaínas de todas clases, baldosín rojo catalán y de gres con dibujos incrustados a fuego. ARTICULOS DE SANEAMIENTO, lavabos, inodoros de loza inglesa, bañeras nacionales y extranjeras y accesorios de todas clases. DEPÓSITO de ladrillo refractario, teja curva, ladrillo machetón y hueco.
Fábricas y Oficinas: Barrio del Llano.—GIJÓN
Teléfono 461.—Apartado 154

Teresa Suárez
MODISTA—CONFECCIONES
URIA, 6, pral. Teléfono 12-75
Vestidos y abrigos de señora y niñas de todas clases y precios
Se admiten géneros

HERNIADOSI
Usad los BRAGUEROS que son los preferidos para las HERNIAS, y el que quiera recuperar su salud que lo adquiera urgentemente, porque su vida peligra a la estrangulación. Los que vende este Establecimiento son suaves y cómodos; no molestan nunca aunque el herniado se dedique a labores del campo o a otros trabajos pesados. Se garantiza su resultado y calidad. Para combatir la OBESIDAD también expende esta casa fajitas para señoras y caballeros. Depósito en la DROGUERIA ASTURIANA de Félix Saucedo.—San Francisco, 5. Teléfono 2-15 (Frente a la Casa Singer).—OVIEDO.

HERMOSO gabinete de dos camas, alquilo solo dormir o dos huéspedes estables.—Informes en esta Administración.
CARBONERIA de Pumarín. Teléfono 1238.—Galleta superior, saco de 50 kilos, 3 pesetas. Idem de galletilla, 2,80.
SE ALQUILA un piso con cuarto de baño, agua fría y caliente. Precio 80 pesetas. Informar: Facetos, 2, tienda.—(La Argalosa).
VENDO dos columnas de hierro y una persiana de 4 por 3 metros, propia para garage. Marqués de Santa Cruz, 13.
FIAT 7 H. P. dos asientos, immejorable estado, toda prueba. Se vende. Referencias en esta Administración.

TIENDA de comestibles en sitio céntrico, catorce años establecida, con o sin piso, rentas módicas, sin prima y existencia a precio coste, se traspasa por tener su dueño que dedicarse a otro negocio. Informes: Gascona, 1. (Almacén de vinos).
SE VENDE en Pumarín una casa nueva (Villa Luisa) compuesta de seis habitaciones, cuarto de baño, jardín y patio. También se vende instalación completa de Cine, compuesta de máquina Arco-espejo, motor-resistencia, seis bobinas y 125 sillas de rejilla. Todo ello muy barato. Informes: Tenderina, 53, 1.º

SE ARRIENDA un gran piso en la carretera del Cristo. Instalación de luz y agua y lavadero atrás. Informa en la misma Bernardo Rocha.

PROFESIONALES

CLINICA ODONTOLÓGICA
Dtr. Fernando Muñoz Toca
ODONTÓLOGO DE LA BENEFICENCIA PROVINCIAL
ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE LA BOCA Y DIENTES
Plaza de la Escandalaria (entrada por Argüelles, 39)
TELÉFONO 9-74.—CONSULTA DE 10 A 1 Y DE 4 A 7

Odontólogo del Hospital Provincial
J. Triviño e hijo
CONSULTA EN OVIEDO de 9 a 2, Mendizábal, 3.
GIJÓN de 3 a 7, Pelayo, 15.

MARIO ESCALERA
MÉDICO-ESPECIALISTA
(31 AÑOS DE PRACTICA)
ENFERMEDADES DE LA MATRIZ, DEL EMBARAZO Y PARTOS
De una a cuatro URIA, 52, principal Teléfono 11-35

GABINETE ELECTRO-DENTAL
MANUEL VILLATE
MÉDICO ODONTÓLOGO
CONSULTA DE NUEVE A UNA Y DE TRES A SEIS
Jovellanos, 8, 1.º duplicado (FRENTE ESTACION VASCO)

G. Turo Muñoz Especialista en enfermedades del corazón y pulmones. De las Clínicas de Madrid. Horas de consulta: De 11 a 1 y de 3 a 5.—Calle del Peso, 12.—Teléfono 78.—Oviedo.

Doctor R. Miyares
ESPECIALISTA
GARGANTA, NARIZ Y OÍDOS
Del Instituto Rubio de Madrid y del Hospital Lariboisere de París
Consulta de 10 a 1 de 4 a 6
GIL DE JAZ, 8 (entresuelo)
Teléfono 10-58 OVIEDO

Doctor G. Robles Especialista en enfermedades de la Matriz (Distemia, Rayos Ultravioleta y demás medios modernos) y su Cirugía, Partos, trastornos del embarazo, abortos repetidos y Cirugía general.
Prácticas todos los años en los Hospitales de Madrid y capitales de Francia, Suiza, Bélgica, Inglaterra, Austria y Alemania.
Consulta de 11 a 1.—URIA, 21
Tel.º 12-24—Oviedo

Enfermedades del Pulmón
ESPECIALISTA
Laureano M. Ezenaga
De las Clínicas de París y Suiza
RAYOS X - ELECTRICIDAD
Marqués de San Esteban, 48
Teléfono 141.—GIJÓN

Aurelio M. Romero
MÉDICO-DENTISTA
Plaza de la Escandalaria, 1
OVIEDO

Dr. Honorio G. Alvarez
Especialista en enfermedades nerviosas y de los niños
Electroterapia, Rayos Ultra-violeta. De las clínicas de Berlín y con diplomas de las París y de Madrid
URIA, 28—GIJÓN
Consulta: de 11 a 1 y de 4 a 6

José Fernández González
Especialista en enfermedades NERVIOSAS Y MENTALES
del Hospital provincial de Madrid y Sanatorio Psiquiátrico de San José de Ciempozuelos
Consulta de 10 a 1 y 3 a 5
URIA, 80, 2.º Teléfono 8-47

Sanatorio de Celestino Alvarez
Consulta gratuita de Cirugía Infantil y Ortopédica
A CARGO DEL
DOCTOR FRANCISCO G. DIAZ
Piés zambos - Parálisis Infantil
Deformidades congénitas - Luxación congénita de la cadera
Tumores blancos - Fortícolis, etc., etc.
Los jueves de tres a cinco

Leopoldo Escobedo
Especialista en enfermedades de la Piel, Secretas y vía de la Orina
Rayos ultra-violeta
Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5-Festivos de 10 a 1
URIA, 15.-Oviedo.-Teléfono 8-78

CONSULTORIO
DE ENFERMEDADES DE LA PIEL, NERVIOSAS Y MENTALES
Rodríguez San Pedro
URIA, 72, bajo.—OVIEDO
Teléfono 10-40

Dr. Valdivares Vega
Laboratorio biológico. Diplomado del Instituto Alfonso XIII y autorizado expresamente por este Centro para el tratamiento de la raba en esta provincia. Bacteriología, autovacunas, Wassermann, análisis de sangre, orina, etc. Plaza del General Ordóñez (Escandalaria), 2, principal. Teléfono 8-15, Oviedo

Dr. Alberto González
Especialista en enfermedades de la Piel y Secretas, de las Clínicas de los doctores Aza y S. Covisa, en el Hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Horas de consulta: De 10 a 12 y de 4 a 6; días festivos de 10 a 12, Santa Clara, 24, 2.º, Oviedo. Teléfono 199.

Nicanor Pérez Ex-Director Médico del Dispensario Antituberculoso A. BULLA. Especialista en las enfermedades del corazón y de los pulmones
Rayos X
Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5
Uría, 60, principal.—Teléfono 11-30
OVIEDO

Dr. Julio R. Fontán Especialista Estómago
Intestino e Hígado. De 10-12 y 2-4.
Teléfono 10-88—URIA, 25, 2.º
OVIEDO

J. González Granda Especialista en garganta, nariz y oídos de la clínica del doctor Tapia.—Consulta de 10 a 1
Independencia, 34. - Oviedo

E. Grande del Riego Médico especialista de huesos y articulaciones. Diagnósticos y tratamientos por Rayos X y Radium. Distemia. Electricidad. Horas de consulta: 10 a 12 y 3 a 5.—Torreón, 15. (Sanatorio Genuino)—Teléfono 11-21.

Fermín Pumarín Tocólogo y Ginecólogo de la Beneficencia municipal
Partos - Enfermedades de la matriz y del embarazo
Consulta: de 12 y media a 2 y 4 a 6
Fruela, 14 - Teléfono 521 - Oviedo
Se admiten anuncios Profesionales a precios reducidos.

Dr. Alberto González
Especialista en enfermedades de la Piel y Secretas, de las Clínicas de los doctores Aza y S. Covisa, en el Hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Horas de consulta: De 10 a 12 y de 4 a 6; días festivos de 10 a 12, Santa Clara, 24, 2.º, Oviedo. Teléfono 199.

Sanatorio Quirúrgico "Asturias"
Su nuevo edificio, Avenida de Fuertes Acebedo, Teléfono 10-95, Oviedo. Componen su cuerpo médico los señores:
Cirujía general, Carlos L. Fanjul. Partos y Ginecología, Pedro Miñor. Vías Urinarias, Julián Clavería. Rayos X, Distemia, electricidad médica, Francisco Martínez. Ojos, Eloy Pérez Gómez.

Dr. Carlón Hurtado Jefe Clínico del Hospicio y Maternidad, por oposición, Medicina interna, Especialista en niños, Asistencia en partos.—Calle de Uría, 22, 1.º.—Teléfono 9-66

Dr. Miranda Especialista en enfermedades del corazón y pulmones. Ex-profesor de dichas enfermedades en el Instituto Rubio y en el Real Dispensario Antituberculoso María Cristina, de Madrid.
URIA, 72, 2.º OVIEDO - Tel. 10-25
Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5 excepto los viernes

Guillermo López
Médico por oposición del "Dispensario antivenéreo"
Especialista en enfermedades de la Piel, Venéreas y Sifilíticas.
Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6.
P. Ayuntamiento, 9.—Teléfono 6-15
Los jueves, a las 7, consulta gratuita en el Dispensario

SOCIEDAD ANÓNIMA INDUSTRIAL ASTURIANA
FÁBRICAS DE MOREDA Y GIJÓN

Lingotes de fundición y afino. — Acero Siemens básico de tochos de todos tamaños. — Aceros al crisol para herramientas, limas, barrenas de minas. — Hierros y aceros laminados en palanquilla para máquinas, llanteras para la fabricación de hoja de lata, formas comerciales usuales, carriles, chapas, máquinas de hierro y acero. — Alambres brillantes, recocidos, galvanizados, cobrizados. — Espino artificial. — Puntas de París. — Hoja de lata.
Para la correspondencia y los pedidos, dirigirse al Director de las FÁBRICAS DE MOREDA Y GIJÓN
Correo: Apartado 21. — GIJÓN — ASTURIAS. — Telegramas: «MOREDA - GIJÓN»



COMPAÑIAS FRANCESAS

6.º Sud-Atlantique y Chargeurs Reunis

VAPORES DE GRAN LUJO EXTRARRÁPIDOS

Para Lisboa, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y BUENOS AIRES, saldrán de VIGO los siguientes vapores de 25.000 caballos de fuerza y cuatro hélices:

20 Agosto } MASSILLA
16 Octubre }

Precio del billete en clase preferencia, pesetas 736,80.
Precio tercera clase, 610,10.

VAPORES RAPIDOS

Para Lisboa, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires:
8 Septiembre HOEDIC 12 Septiembre MOSELLA
20 Septiembre CEYLAN

PRECIOS

En 3.ª preferencia en camarotes, comedores y salas de conversación, pesetas 736,80.
En 3.ª con camarotes y comedores, 605,85.
En 2.ª corriente, 650,10.

SALIDAS DE LA CORUÑA

Para Dakar, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires:
11 Septiembre MOSELLA 28 Septiembre FORMOSE

NOTA.—Niños menores de 2 años, gratis. De 2 a 10 años, medio pasaje. De 10 años en adelante, pasaje entero.

Para más informes dirigirse a los Agentes generales en España:

Antonio Conde, Hijos Calle de Luis Taboada, 4. Apartado 14. VIGO.

VIGO: Luis Taboada, 4.—LA CORUÑA: Plaza de Orense, 2.—VILLAGARCIA: Calle de la Marina, 99-80.

Compagnie Generale Transatlantique

LINEA DE VIGO A NUEVA YORK - HALIFAX

Saldrá de VIGO directamente para Nueva York el hermoso y rápido vapor:

16 Agosto ROUSSILLON 17 Septiembre LA BOURDONNAIS
8 Octubre ROUSSILLON 29 Octubre LA BOURDONNAIS

Precio de cámara desde 135 dólares, más impuestos, id. de 3.ª clase, pesetas 545,10, más ocho dólares de impuesto americano.

NOTA.—Niños, hasta un año, 40 pesetas. De un año a diez, medio pasaje. De diez años en adelante, pasaje entero.

LINEA DE LA HABANA Y HOUSTON

Para la Habana y Houston saldrá de VIGO el magnífico vapor francés:

9 Septiembre NIAGARA

Precio del pasaje en 3.ª clase a la Habana 541,65 pesetas.

Id., id., a Houston 694,95 id.
Para NUEVA YORK, únicamente se expedirá billete de pasaje: 1.º A los súbditos americanos. 2.º A aquellos que, siendo su residencia habitual los Estados Unidos, se encuentren temporalmente en Europa y cuenten con permiso para entrar en territorio americano. 3.º A todos los demás que estén debidamente autorizados por los Consules americanos para desembarcar en los Estados Unidos.

NOTA.—Los pasajeros de 3.ª clase deben presentar una certificación haciendo constar que no están sujetos a juicio alguno.

Para más informes dirigirse a los Agentes en VIGO:

Antonio Conde, Hijos Calle de Luis Taboada, 4. Apartado 14. VIGO.

mujer en el deporte

Las bujías CHAMPION

le aseguran la limpieza de sus manos por la perfección de la marcha del motor



CHAMPION SPARK PLUG C

CONCESIONARIO PARA ESPAÑA FRANCISCO FLORES ESPINOSO MURCIA



Compañías Hamburguesas

Próxima salida de Gijón (Musel) para RIO DE JANEIRO, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES.
Día 28 de Agosto de 1927, vapor

“Bayern”

Precio del pasaje en tercera ordinaria incluidos impuestos, pesetas 609,90.

Dicho vapor también tiene la tercera clase en camarotes, cuyas plazas se podrán ocupar mediante un sobrepago de pesetas 35 por cama.

Para informes y billetes dirigirse al Consignatario en Gijón:

Antonio Moriyón, Marqués de San Esteban, 20.

Para informes en Oviedo, dirigirse a su representante FERNANDO SUAREZ PEVIDA (El Tornero), Corrada del Obispo, 6.

BANCO DE OVIEDO

(Fundado por los Banqueros Masaveu y Compañía y Manuel Calvoja y Romano)

CAPITAL: 30 millones de pesetas

DOMICILIO SOCIAL

Plaza de la Constitución, 7 y 8 OVIEDO

SUCURSALES: Arriendas, Cangas de Onís, Grado, Infiesto, Mieres, Navia, Pola de Allande, Pravia, Salas, Sama de Langreo, Tineo, Vegadeo

Ejecución de toda clase de operaciones realizables en BANCA, BOLSA y CAMBIO

Consignaciones a vencimiento fijo con interés de 3 y medio por 100 a 6 meses 4 » 100 a 1 año

Cajas de Ahorro Caja de Ahorros interés 3 por 100 anual capitalizable por semestres. Reintegros a la vista

Dirección telegráfica: BANCOVIDEO

Lea usted “La Voz de Asturias”

ACADEMIA OJANGUREN
FUNDADA EN 1905

INTERNOS. — MEDIO PENSIONISTAS. — EXTERNOS. — PRIMERA y SEGUNDA ENSEÑANZA. — ESTUDIOS DE COMERCIO ESENCIALMENTE PRÁCTICOS.

OVIEDO

Casa Gargallo

es un nombre familiar entre propietarios y constructores

En escultura decorativa de interiores y exteriores y en obras artísticas en general.

la firma GARGALLO es un prestigio

La Catalana. — GIJÓN

Banco Asturiano de Industria y Comercio de Oviedo

Capital: 10.000.000 de pesetas

Operaciones bancarias :: Agentes en todos los pueblos de la provincia

Caja de Ahorros

SUCURSALES: AVILÉS, LLANES E INFiesto

Fábrica “La Amistad”

Sociedad Anónima

FUNDICIÓN DE HIERRO Y BRONCE
TALLERES DE AJUSTE Y FORJA

SOCIEDAD INDUSTRIAL ASTURIANA
“Tornillera de Ventanielles”
OVIEDO

Fábrica de tirafondo de hierro y latón
Remaches de hierro, latón y cobre

Pedidos y correspondencia al Apartado núm. 26.

Banco Minero Industrial de Asturias GIJÓN

Capital: 10.000.000 de pesetas

Dirección telegráfica: Banminas :: Filial del Banco Urquijo

Cuentas corrientes con Realiza toda clase de operaciones de Banca, Bolsa y Cambio, para venta de valores. Corrientes y extranjerías. Cuentas de depósito y descuento de cheques de crédito y préstamos a las siguientes condiciones: Cuentas de depósito con garantía personal, de fondos públicos, valores industriales, mercaderías y conocimientos de embarque, Giros, Cartas de crédito. Or-

CAJAS DE SEGURIDAD

Caja de Ahorros Admite imposiciones de UNA PESETA en adelante, abonando interés de 3 1/2 % anual SUCURSAL EN CANDÁS

VICHY CATALAN

Agua mineral natural, alcalina, bicarbonatada sódica

Muy eficaz para el reuma, diabetes y afecciones del estómago, hígado y bazo. Excelente para la mesa. Preservativa de enfermedades infecciosas, por emerger del manantial a 60 grados de temperatura y estar por lo tanto libre de microbios.

De venta en principales Farmacias y Droguerías

Administración: Rambla de las Flores 18, entresuelo, Barcelona

Compañía de Navegación VASCO-ASTURIANA

VAPORES: «Pepín», 600 toneladas de carga. — «Guillermo Schulz» 370 ídem. — «Antonio de Sadrstegui», 3.800 íd. — «Santiago López», 4.100 íd.

Fletamentos. — Consignaciones. — Agentes de Aduanas AGENTES DE LAS SOCIEDADES

«Industrial Asturiana de Santa Bárbara», «La Manjoya», Santa Bárbara, «Cayés», «Sociedad General de Industria y Comercio», «Sociedad General del Ferrocarril Vasco Asturiano», Compañía del vapor «NEMROD», Casa en San Esteban de Pravia. — Telegramas: CASOCOBOS Casa principal, AVILÉS.

Telegramas y telefonemas: «CASOCOBOS». — AVILÉS.

Correspondencia al Director-Gerente: **Ramón Caso de los Cobos. — Avilés**

A. Fernández y Compañía

AVILÉS

Consignaciones de Buques — Exportadores de Carbones Fabricantes de Briquetas y Ovoldes

SECCIÓN DEPORTIVA

RAPIDAS

Del “cónclave” habido ayer en la Secretaría del Oviedo F. C.:

Asistentes pocos, y los acuerdos tomados... menos aún. Sin embargo, a fuerza de tira que te tira del “pico” de los directivos, hemos sacado lo siguiente:

...Que se llevan a todo “train” las gestiones para que con el Arenas de Guecho, sean el Barcelona, el Athletic de Bilbao y el Irún los equipos que contendrán con el Real Oviedo durante las fiestas de San Mateo.

...Que el sábado, es el día que se espera la llegada del nuevo entrenador del equipo local mister Burton, y que tan pronto se encuentre en esta localidad el técnico comenzarán los entrenamientos.

...Que a los jugadores del Oviedo que presten sus servicios en la Fábrica de Armas, les será abonado por el Club el sueldo que pierdan por recibir mientras dure el nuevo régimen de trabajo implantado en dicho centro fabril.

...Que hacen falta muchas pesetas para hacer frente al gasto del equipo en la próxima temporada, y que a propósito de esto, no estaría demás, que los señores que han ofrecido donativos se dignasen hacerlos efectivos lo antes posible.

...Que los “canarios” se han evaporado. ¡Ya lo esperábamos nosotros! Tanto reclamo y tanto “lujo” de gestiones, tenían que dar al fin y a la postre este resultado; y que visto el “éxito” se proseguirán las gestiones sobre jugadores de calidad más “morena”.

Y nada más sabemos de la reunión tenida ayer tarde por algunos directivos del equipo ovetense. Mañana acaso hablaremos de nuevo.

Moncho.

DE UNOS PARTIDOS

El pasado domingo jugaron en Pedrufo el Oscar F. C. y el Cultural Pedrufoense.

El resultado de este encuentro fué ampliamente favorable para los oscaristas que lograron derrotar a sus contrarios por siete tantos a dos.

Al día siguiente, lunes, libró otro partido el Oscar en terrenos de Vetusta, contra el Esparza F. C.

Esta nueva lucha sirvió para que los émulos del gran portero asturiano alcanzasen una nueva victoria que irán sumando a las muchas ya conquistadas en la corta vida deportiva que llevan.

Fué el resultado de éste segundo partido de cinco tantos a cero, logrados de forma espléndida y fruto todos ellos de bonitas combinaciones.

En Llamaquique jugaron el reserva del San Tirso F. C. y el reserva del Arcus, resultando vencedores los primeros por siete tantos a tres.

En Vetusta jugaron el San Tirso F. C. y el Deportivo Rayu, terminando empatados a dos tantos.

En Llamaquique lucharon los equipos Club Fantasma y el reserva del San Cipriano, saliendo triunfante este equipo por tres tantos a uno.

El lunes jugaron en el campo de la Braña, de Gijón, los equipos Arenas Club Ovetense y el Callejón F. C., de Gijón.

El resultado del encuentro fué una victoria para los areneros por nueve tantos a cero.

SECCION DE RETOS

El infantil del Júpiter, reta al Nacional de Cerdeño, para jugar un partido amistoso el próximo domingo, a las cuatro de la tarde, en el campo del retado.

La contestación por este periódico.—El Capitán.

—El Cid Campeador, reta a la Fortaleza F. C., para jugar un partido el día y hora que ellos designen.

La contestación por este periódico.—El Capitán.

—La Cultural de Pedrufo, reta al Nacional de Cerdeño, para jugar un partido el domingo, a las cuatro de la tarde, en el campo del primero.

La contestación por este periódico.—El Capitán.

—El Club Fantasma de la Puerta Nueva (reserva), reta al Unión Club de la Manjoya, para jugar un partido el próximo domingo, en el sitio y hora que ellos designen.

La contestación por este periódico.—El Capitán.

—El Fontán F. C., reta al Cipriano de la Puerta Nueva, para jugar un partido el próximo domingo, a las tres y media, en el campo de Llamaquique.

La contestación por este periódico.—El Capitán.

—El Arenas Club Ovetense, reta al Osasuna F. C., para jugar el domingo en el campo de Vetusta.

La contestación por este periódico.—El Capitán.

—El Club Deportivo Rayu, reta por segunda vez al Club Astur de la Fuente de la Plata, para jugar un partido en el campo de Vetusta el próximo domingo.

La contestación por este periódico.—El Capitán

Reparación de «El Socialista»

Madrid.—Cumplida la sanción gubernativa que le fué impuesta de suspensión por ocho días, mañana, día 18, reanudará su publicación nuestro colega “El Socialista”, órgano central del partido obrero.

La fiesta de los toros EN CIUDAD REAL

Toros de Veragua. Dos fueron rejoneados por Gaspar Ezquerdo, que estuvo mal en el primero y regular en el segundo.

Lidia ordinaria: Primero.—“Algabeño” hace una faena valiente, aguantando torascadas de peligro. Deja una estocada tendida.

Segundo.—Grande y manso. Manolo Martínez pasa con valentía.

Trata de sujetar al bicho, intercaldando algunos pases buenos.

Despacha de una gran estocada: (Ovación y oreja.)

Tercero.—Manso y burriciego. Es fogueado.

“Algabeño” está muy mal con la muleta.

Un pinchazo y una estocada alargando el brazo.

Cuarto.—Martínez trastea con precauciones.

Un pinchazo, sufriendo una distensión en una muñeca.

Repite con una estocada atravesada: (Palmas.)

Dicen de la enfermería que el picador Sagreño ha sufrido una lesión en la cara.

GOBIERNO CIVIL SOLICITANDO UNA SECRETARIA

Se han remitido a la Dirección general, las instancias de los que optan a la plaza vacante de secretario del Ayuntamiento de San Tirso de Ables.

UNA ACLARACION

En un diario local se dijo ayer, por error, que se había impuesto una multa de 50 pesetas, por blasfemo y embriaguez, a Antonio Morales, cuando el multado es Antonio Noval, del Carbayín.

MULTAS GUBERNATIVAS

El señor gobernador ha impuesto las siguientes multas:

De 25 pesetas, a Vicente García, vecino de los Barredos, por embriaguez y escándalo.

De 50 pesetas, a Natividad Arcas, vecina de los Barredos, por tener abierto su establecimiento después de la hora.

De 50 pesetas, a Bernarda González, vecina de Moreda, por tener abierto su establecimiento después de la hora.

De 50 pesetas, a Jesús Delgado, vecino de Aller, por tener abierto su establecimiento después de la hora.

De 50 pesetas, a Francisco Grifa, vecino de Llanes, por tener abierto su establecimiento después de la hora.

De 100 pesetas, a Manuel García, vecino de Salas, por tener abierto su establecimiento después de la hora y ser reincidente.

De 50 pesetas, a Francisco Rodríguez, vecino de Tineo, por tener abierto su establecimiento después de la hora.

De 50 pesetas, a Miguel Vieras, vecino de Navia, por escándalo.

De 50 pesetas, a Rufino Rodríguez, vecino de Gijón, por tener abierto su establecimiento después de la hora.

De 50 pesetas, a Rafael Vázquez, vecino de Gijón, por tener abierto su establecimiento después de la hora.

POR LOS STANDS DE LA FERIA DE MUESTRAS

La Sociedad anónima «Industrial Asturiana»

Como en años anteriores y con idéntico lujo de detalles de otras veces, preséntase en la IV Feria de Muestras Asturiana, que tan brillantemente viene teniendo lugar en la ciudad hermana, la Sociedad Anónima INDUSTRIAL ASTURIANA, que obtiene un triunfo grande entre los visitantes por la artística caseta en que está instalada y por la diversidad de trabajos de las distintas Fábricas que constituyen esta entidad, que han sido expuestos.

He aquí un grandioso centro de producción, fundado por aquel genio de la industria de Asturias que se llamó don José Tartiére y Le-negre, excelentísimo señor Conde de Santa Bárbara de Lugones, que es un magnífico exponente de la capacidad gigantesca de trabajo de nuestra provincia. Sus distintas modalidades de trabajo tienen ramificaciones en toda Asturias y de Asturias salen para los más diversos y distantes puntos de España y del extranjero obras que van colocando en el alto nivel que les corresponden a la acertadísima Dirección técnica de esta Sociedad, tan capacitada y conocedora, a los expertos directores de las distintas secciones de la Industrial Asturiana y a los hábiles obreros tan pre-

parados como los mejores del mundo para los trabajos que se les confían y tan voluntariosos como los que más para elevar el rango comercial de la Sociedad que les ofrece pan y bienestar.

No es esta oportunidad, ni el espacio de que disponemos nos permite extendernos cuanto quisiéramos en la disquisición de lo que representa en la vida de Asturias "La Industrial Asturiana". Necesitaríamos el periódico entero para mencionar los distintos trabajos que abarca y las admirables obras realizadas desde su fundación. Por otra parte estimamos que no existe un solo asturiano que se haya parado en el examen de las empresas de su tierra, que no tenga formada una visión de lo que significa la industria que nos ocupa, en el orden progresivo social y comercial de esta provincia.

Vamos, por lo tanto, a limitarnos a señalar las distintas fábricas y minas de "La Industrial Asturiana" y los trabajos que en ellas se realizan.

Las fábricas de Moreda y Gijón

Empléanse especialmente en Cok Metalúrgico, Lingote de Fundición

y Añno, Hierros y Aceros laminados, Barras de Minas, Carriles, Chapa negra fina, Hojadelata, Aceros Modelados Martín Siemens y eléctricos de cualquier dureza y para toda clase de piezas hasta 20 toneladas de peso.

Fabrican también Material para Minas, Ferrocarriles y Tranvías, Ruedas de Acero, Rodámenes de todos los tipos, Aparatos de freno para planos inclinados, Engranajes en bruto o fresados, Material en hierro y aceros para trituradoras y Molinos, Alambres, Puntas, Pasadores, Espino Artificial.

Para la correspondencia y pedidos de todo lo relacionado con las FABRICAS DE MOREDA Y GIJON se ruega a los lectores se dirijan al señor Director de MOREDA Y GIJON. Telegramas: MOREDA-GIJON. Correo: Apartado número 21.

Fábrica de Ventanielles

En esta importante Fábrica, perteneciente a "La Industrial Asturiana" se fabrican especialmente Tirafondos, Tornillos rosca de hierro y Latón de todas clases.

En todas estas especialidades la FABRICA DE VENTANIELLES tiene un bien ganado prestigio.

Fábrica La Amistad-Oviedo

Dedicada esta sección de "La Industrial Asturiana" a la Fundición de Hierro y Bronce, a Talleres de Ajuste y Forja, en todos estos trabajos da siempre una impresión de seguridad y arte tan admirables que le han valido un honroso lugar entre las industrias de España.

Hállase enclavada esta Fábrica en Río San Pedro, y tiene el teléfono 15-29.

Fábrica de metales de Lugones

Ocupase en las labores de Alambre eléctrico de todos los diámetros, Idem de Bronce silencioso, Idem de Latón y Barras de cobre en todos los tamaños, como igualmente las obras mencionadas anteriormente.

Fábrica Barras de Latón, Chapas de Latón y de Cobre de todos los diámetros y dimensiones. Cobre en Lingotes.

Realmente de la FABRICA DE METALES, DE LUGONES, está dicho todo con decir que es en este aspecto la primera de España.

Tiene igualmente "La Industrial Asturiana" Minas de Carbón en Aller (Moreda) y sus productos son buscados entre los de mejor combustión.

Terminemos, pues, esta breve reseña de esta empresa diciendo que

toda la correspondencia debe dirigirse al Director-Gerente de la Sociedad Anónima "La Industrial Asturiana", competentísimo ingeniero señor Fernández Miranda, Apartado número 27, Oviedo. Telegramas: TARTIERE.

LA VITRINA DE «LA AMERICANA»

En el interior del Palacio de la IV Feria de Muestras Asturiana sorprende al visitante una hermosa vitrina, artísticamente distribuida, en la cual la señora viuda de don Ricardo Fernández, dueña de la renombrada Casa "LA AMERICANA", con establecimientos en Oviedo y Gijón, expone variedad de calzados, formas y precios de los que han levantado el nombre de esta industria a la considerable altura que actualmente tiene.

Conoce la señora viuda de don Ricardo Fernández cuánto arraigo tiene su Casa en toda la provincia y por ello, lejos de montar un aparatoso "stand", ha preferido esta diminuta vitrina que a los visitantes basta para que puedan formarse una idea aproximada de la importancia que en calzados y en otros artículos tiene "LA AMERICANA".

Ofrécese allí en agradable conjunto artístico, el par de calzado de modelo elegante y atrevido con el dedicado a las clases humildes.

No se crea, no obstante, que estos últimos calzados se descuidan en "LA AMERICANA"; lejos de eso, en los distintos precios que rigen, existe una unidad en la calidad que es la mayor demostración de la voluntad de la viuda de don Ricardo Fernández y de sus hijos por servir al público, y la que les ha proporcionado la envidiable popularidad que disfrutan sus establecimientos de Oviedo y Gijón.

Y si en el orden de las secciones de calzados tienen tal ascendente en el público, no va en zaga el que disfrutan con los demás artículos de sombrerería y artículos de viaje, sin olvidar la sección de objetos para caballero que lleva siempre un inconfundible sello de "LA AMERICANA".

Este establecimiento, que con razón puede ser situado entre los vigías de la moda, lleva un abolengo industrial tan brillante que en realidad basta y sobra su nombre colocado sobre un objeto para que al punto lo reputemos de novedad, calidad y precio insuperables.

Así, la señora viuda de don Ricardo Fernández, atendiendo más que a sus fines de propaganda, a su alto sentido de lo que se debe a la región que nos sirve de cuna, ha acudido a la IV Feria de Muestras con el deseo de que los forasteros puedan darse una exacta cuenta de la potencialidad industrial de Asturias en todos los órdenes de su vida comercial.

CRÓNICAS JUDICIALES

DISPARO Y TENENCIA DE ARMA

Silvino Corte parece que se había enemistado con Bernardo García, porque un día denunció aquél a la Guardia civil que el García usaba arma corta de fuego sin licencia, motivo esto de un procesamiento.

Tiempo después, el 17 de Enero de este mismo año, Bernardo García denunciaba al Juzgado de Laviana que Silvino y otro compañero cuyo llamado Marcelino Vallejo llegaron la noche anterior, cerca de la una, cerca de su casa, y que

cuando salía para el trabajo en la mina "Brafia del Río", en que estaba encargado del ventilador para el desalojo de gases, le hicieron disparos, Silvino con arma corta de fuego y Marcelino con una escopeta de dos cañones.

Los procesados niegan que tal hicieran, asegurando Silvino que quien llevaba la escopeta era él, que había salido por el día a cazar y no regresar a su casa hasta casi la madrugada por quedarse su amigo y él a cenar con su hermano Faustino Corte.

Agregan que quien salió en ade-

mán provocador y haciendo disparos, fué el Bernardo García, a quien secundaban un hijo menor de edad, su mujer y dos hijas más.

Es el caso que Bernardo debía entrar aquella noche al trabajo a las doce, y que cerca de la una aún se hallaba en su casa. ¿Por haberse dormido? El capataz jefe de la mina dice que no, pues a Bernardo le vió allí a la hora de costumbre, y sin duda tuvo que ausentarse, volviendo ya cerca de las dos, como así consta en el cuadrante de jornales ya que se le paga por horas servidas.

La esposa e hijos de Bernardo llegaron en auxilio de éste al oír unos disparos, asegurando que ambos procesados llevaban arma de fuego.

El Fiscal, señor Fidalgo, estimaba que tanto Silvino como Marcelino eran responsables de un delito de disparo de arma de fuego penado con un año, ocho meses y veintidós días de prisión correccional y de otro de tenencia ilícita de arma de fuego por el que deben sufrir un mes y un día de arresto mayor, más el pago de la multa de 100 pesetas.

El defensor don Alfredo Suárez, interesó la absolución, entendiendo que solo se trata de una venganza.

SEÑALAMIENTOS PARA HOY

Gijón.—Contra María Palmira García, por hurto. Abogado, señor Cuesta; procurador, señor Martínez.

Avilés.—Contra Ramón Rodríguez García, por lesiones. Abogado,

señor Arango; procurador, señor Casaprima.

SENTENCIAS

Infiesto.—Condenando a Santos Abdón Huerta, por hurto, a dos meses y un día de arresto mayor.

Gijón.—Condenando a María Amparo Llamas Rodríguez, por infanticidio, a tres años, seis meses y veintidós días de prisión correccional.

Gijón.—Condenando a José Pifera Morán, por tenencia ilícita de arma de fuego, a un mes y un día de arresto mayor y 100 pesetas de multa.

Gijón.—Condenando a Juan Bautista Álvarez Blanco, por homicidio, a catorce años, ocho meses y veintidós días de reclusión temporal.

Avilés.—Condenando a Ramón Álvarez Iglesias, por robo, a 125 pesetas de multa.

Avilés.—Absolviendo a Jesús Núñez López, de los delitos de tenencia de arma de fuego y disparo.

Avilés.—Condenando a Juan Bautista Burgos García, por lesiones, a seis meses y un día de prisión correccional.

Avilés.—Condenando a José Ramón Martínez Fernández, por robo, a tres años, seis meses y veintidós días de presidio correccional.

Casa Natalio

CORBATAS y PAÑUELOS

Siempre lo más nuevo

Por primera vez en España el ZOO CIRCUS

LLEGARÁ A OVIEDO HOY JUEVES 18 DE AGOSTO

POR TREN ESPECIAL COMPUESTO DE 45 VAGONES DE SU PROPIEDAD, INSTALÁNDOSE EN EL

CAMPO DE MANIOBRAS

Es el establecimiento más importante que viaja por Europa y no hay que confundirlo con otros que de ello no tienen más que el nombre

250 personas - 500 animales - 2 bandas de música

FORMIDABLE ESPECTÁCULO - PROGRAMA SENSACIONAL

Grupo de fieras - Artistas ecuestres - Artistas exóticos - Malabaristas - Acróbatas - Clowns, los reyes de la risa

¡¡CUATRO DIAS SOLAMENTE!!

JUEVES 18 - VIERNES 19 - SABADO 20 y DOMINGO 21 de Agosto

Funciones a las SEIS de la tarde y DIEZ de la noche

Es el solo Circo ambulante que ha sido honrado con la visita del Excmo. Sr. Primo de Rivera y autoridades de Madrid.

Entre la muy interesante colección zoológica que éste lujoso establecimiento presenta, se encuentra el león «DIGOS» y el tigre «BENGALÍ».

Durante el día visita permanente del Parque Zoológico, fenómenos y curiosidades

Pueden adquirir los billetes en las taquillas del Circo desde las DIEZ de la mañana hasta las SIETE de la tarde.

El ZOO CIRCUS actuará en Astorga los días 23 y 24 de Agosto

HABLANDO CON EL GOBERNADOR

El Sr. Caballero recoge las manifestaciones de Llaneza, y habla de otras cuestiones que son de gran interés para Asturias

Cuando ayer acudimos los periodistas al despacho del señor gobernador, éste nos dijo:

—Tenemos varias cosas de que hablar. Comenzaré por decirles que ha llegado el contratista de firmes especiales, que viene acompañado de su ayudante y creo que a estas horas ya habrá liquidado con los obreros, a quienes, como ustedes saben, les adeudaba varios meses.

También les diré—añade—que estubo a verme el alcalde de San Antolín de Ibias, para tratar asuntos relacionados con el Ayuntamiento que preside.

Otra noticia que conozco por conducto particular, es la de que el ministro de Fomento aplaza su viaje a Asturias, aunque no sé por cuanto tiempo.

Los días que se anunciaban para su estancia en Asturias los aprovechará para ver a su familia que está veraneando.

Otro asunto es que se ha nombrado secretario del Ayuntamiento de Siero, al que venía desempeñando el cargo interinamente don José Castañón. Y no es esto lo interesante, sino que para esta plaza se han presentado 123 instancias, entre ellos licenciados en Filosofía y Letras y licenciados en Derecho.

Esto sí que revela la tragedia del vivir.

—Y a propósito de la tragedia del vivir, ¿qué nos dice usted de las declaraciones de Llaneza que afirma que en Asturias todos los obreros mineros están en crisis, pero que en una población de la importancia de Mieres, de su número de habitantes, no le extraña que haya unos miles que se permitan el lujo de llevar los espectáculos?

—En primer lugar—dice el gobernador—no es cierto que en todas las minas de Asturias se trabaje tres días, como afirma Llaneza, porque hay muchas en que se trabaja los seis días. Precisamente en las minas del Caudal y del Aller se planteó un conflicto, resuelto ya, por fortuna, porque mañana volverán a sus faenas, en que la cuestión batallona era el trabajar los seis días. La empresa en un principio quiso que se trabajaran cuatro días, después accedía a cinco, pero los obreros se empeñaron en que habían de ser los seis.

En cuanto al cierre de otras minas, lo mismo con el carbón inglés

que sin él, estima que después de la guerra europea no tenían razón de existir.

En un punto estamos de acuerdo y es en que este problema es un problema mundial. La energía eléctrica está resolviendo el problema del funcionamiento de máquinas y aparatos que hasta ahora trabajaban por medio del combustible sólido, y esto necesariamente tiene que repercutir en la industria hullaera, pese a todos los Estatutos que se dicten.

La Sociedad, Saltos del Duero va a construir ahora un salto para medio millón de caballos de fuerza y el Pantano del Ebro otro de igual importancia.

Yo, al hablar de la manera que lo hice, cuando aludí al movimiento de taquilla del Zoo-Circus en las cuencas mineras, no quise decir que toda la población obrera asistiese al espectáculo, pero sí que no se conocía grandemente la necesidad en estos pueblos. Y ahora he de añadir que en los demás tampoco, porque en Gijón se han dado tres corridas de toros y hubo otros tantos llenos, hasta el extremo de conocer el siguiente detalle: en Gijón para estos días se ha fabricado doble cantidad de pan que en días ordinarios, y a media tarde ya no había pan en los establecimientos.

Lo que pasa es que hay unos cuantos señores que les interesa el mantener este ambiente y me propongo castigarlos. Por de pronto he puesto algunos a disposición del director general de Seguridad, que han sido detenidos por alarmistas y doy a los delegados gubernativos órdenes para que a todos cuantos conozcan propagadores de esta tendencia los detengan y los pongan a mi disposición.

Puedo afirmar que los obreros parados en Asturias, no pasan de tres mil y lo son de todos los oficios.

Y el señor Caballero terminó su conversación con los periodistas hablando de sí mismo, es decir, comentando los rumores que por ahí circulan respecto de su sustitución, volviendo a decir el señor Caballero que nada sabe, pero que siempre que sea en bien de Asturias, se alegraría aunque fuese a costa del sacrificio de los muchos afectos creados desde el día que se hizo cargo del mando de esta provincia.

Gutiérrez, y al ser interrogado más tarde por el capitán de la compañía, incurrió en manifiestas contradicciones, especialmente al reseñar los lugares por donde había pasado, para confirmarse que estuvo en Faya de Camarameña.

El detenido ha sido puesto a disposición del juez de Cangas de Onís, que sigue trabajando con el mayor interés en el sumario por la muerte de don Roberto Cecilio Horne, suceso acaecido de manera misteriosa en la carretera de Covadonga a los Lagos y del cual informamos en su día a nuestros lectores.

La detención de que damos cuenta se comunica al gobernador civil por el capitán de la Guardia civil en Llanes, don Isaac Gabaldón.

El joven José Ramón González Madera

El pasado sábado dejó de existir en esta ciudad el estimado joven ovetense don José Ramón González, hijo de nuestro apreciable amigo don Ramón.

Contaba sólo 17 años, y por sus condiciones de carácter y por el espíritu de laboriosidad que venía revelando podía prometerse un porvenir halagador.

En Oviedo fué muy sentida su muerte, y así se puso de relieve en el acto de conducir sus restos a la última morada, pues la concurrencia ha sido muy numerosa y selecta.

A sus padres don Ramón y doña Dionisia, hermanas doña María, doña Pilar, doña Concha, doña Anita y doña Enequina y hermanos políticos don Luis Sáez, don Angel López y don Tomás del Río, enviamos el sincero testimonio de nuestro pesar por la inmensa desgracia sufrida.

EN EL ESTUDIO DE HEVIA

TRES CABEZAS DE «CLARIN»

Sabía yo que nuestro escultor ovetense Víctor Hevia había hecho tres dibujos de la cabeza de «Clarín» con intención de trasladar uno de los estudios al barro y luego al material definitivo.

Teniendo en cuenta la falta de «documentos» de que Hevia disponía (no hay sino las dos fotografías malas que todos conocemos), presuponia las grandes dificultades con que el artista había de tropezar para acertar no solo en el parecido sino en la expresión.

Por otra parte, la cabeza de «Clarín» me recordaba la frase de un personaje de la novela inglesa «Shee», de Ridder Haggard. Dicho personaje, que era muy feo, se ponía delante de un espejo y se decía: —Tú tendrás que vencer en el mundo con lo de dentro, porque lo que es con lo de fuera, puedes darte por vencido.

Porque hay fealdades bellas de las que se puede sacar gran partido. (Véase el «Balzac», de Rodin.) La condición de belleza es que sean expresivas, supuesto que una cosa es el concepto vulgar y corriente de belleza y otra el concepto que a este respecto forma el artista.

Pero en el caso de «Clarín», no; por lo menos del «Clarín» visto a través de las fotografías que se conservan.

Con estas preocupaciones fuimos al estudio de Víctor Hevia, cuyas condiciones de dibujante conocíamos de antemano.

Hevia ha dibujado tres cabezas, una de perfil y las otras dos casi de frente.

Los dibujos de nuestro escultor son estudios de modelado. Todos los planos de la materia plástica están dados con el carbón. Vé uno el dibujo y está viendo la escultura. Esta propensión de Hevia es perfectamente lógica. Es su oficio y su modo de ver el natural.

Vistos los tres dibujos, que son una maravilla, se advierte en seguida que el retrato de «Clarín» está

logrado. Yo me imagino la serie de estudios parciales que Hevia ha tenido que hacer para conseguir un tal equilibrio de formas y una tal seguridad en el trazo.

Descarto el perfil, que corresponde a una de las dos cabezas de frente. ¿Cómo están éstas últimas? Caracterizadas voluntariamente de distinto modo. En una se vé el rostro huraño, agrio, del mordaz crítico. En otra la faz noble, serena, del profundo filósofo. Si me dan a elegir, me quedo con ésta. Porque lo que de «Clarín» ha de prevalecer con el tiempo no ha de ser su obra de circunstancias, nerviosa y acerrada; sino la otra, concienzuda, paciente, conservada no solo en sus ensayos, sino en el fondo tranquilo de sus cuentos y novelas. Y el artista de la escultura debe reflejar el espíritu de un hombre bajo una especie de eternidad, no solo para la generación que ha conocido a «Clarín» y ha aplaudido o temido sus virulencias, sino para muchas generaciones sucesivas que se habrán de detener en obra literaria más duradera.

Lo esencial es que Hevia ha sabido sacar partido magnífico de los escasos datos que se le pudieron proporcionar, y que ha dado cima a un trabajo de difícil realización. Cima, decimos, porque la tarea de llevar el dibujo al barro es sencilla para quien ya dibuja modelando.

El «Clarín» de nuestro preferido dibujo es de un pensador que mira hacia dentro. La nobleza y amplitud de la frente, la expresión de la mirada, el pliegue enérgico de la boca, adivinado bajo el espeso bigote, nos traen a la memoria nuestro «Clarín» soñado, que nada tiene que ver con Cimadevilla, sino con la cátedra de la Universidad.

Un busto mejor que un cuerpo entero de esa expresiva cabeza, sería el más noble presente que los asturianos podían ofrecer a su memoria.

Antonio Juan ONIEVA.

DESPUES DEL COMBATE

A PAULINO SE LE VA HACIENDO JUSTICIA

Dimos ayer la noticia de que la Comisión de boxeo del estado de Nueva York ha suspendido definitivamente al entrenador de Delaney; ha reclamado la presencia del árbitro del match (que, por cierto, ha huido como un cobarde) y ha dejado sin efecto la inhabilitación de 30 días impuesta a Paulino y durante los cuales no le era permitido luchar.

Está bien. Es un principio de justicia. Pero no es toda la justicia.

Aquí no hay más que un dilema: o el golpe de Paulino fué bajo o no lo fué. En el primer caso debe condenarse sin misericordia. Pero si el golpe fué lícito, entonces no sólo debe levantarse la inhabilitación (que es pena accesoria), sino declarar el match nulo.

Claro es que no habiendo comparecido el árbitro a declarar, no se podía tomar resolución definitiva; pero habiendo huido, la Comisión debe resolver sin contemplaciones.

Y vean los lectores una de las ventajas del cine.

La película del match proyectada en ralentido ha aclarado la cuestión.

¿Qué resulta de la película? En el momento en que Paulino dió el golpe que produjo la descalificación, estaba de espaldas al operador. Por esta razón, no se advierte claramente la dirección del golpe, aunque el codo no aparece bajo.

Pero lo que sí se ve es que Delaney recibe el golpe y se queda tan fresco. De pronto el árbitro, Mr. Crowley, se lleva a Paulino a un ángulo del ring y lo descalifica, y entonces precisamente, al observar Delaney la faena, se dobla sobre el vientre y empieza a hacer aspavientos. ¡Habrà cara dura!

Naturalmente; como los de la Comisión de Boxeo no son idiotas y conocen perfectamente las martingalas de los árbitros, han visto el juego de los señores Delaney y Crowley y han empezado a poner las cosas en su sitio.

En unas declaraciones recientes de Harry Wills, el negro recientemente vencido por el de Régil, ha dicho:

—En el tercer round se me descubrió inocentemente Paulino y a todo sabor y con todo mi peso le di un pu-

ñetazo tan tremendo en la boca del estómago, que si se lo doy a un búfalo va rodando al suelo como una pelota. Pues el tal Paulino se me quedó mirando y sonriendo como si se lo hubiera dado a un muro de cemento. Desde aquel momento me consideré perdido. Aquello no le tumbó y yo sostengo que ya no lo tumba nada.

Eso demuestra la fortaleza de Paulino.

Y éste ha declarado con referencia a Delaney:

—Es falso que le di golpe bajo. Si yo le pego a Delaney un puñetazo en el bajo vientre, para esta fecha está en el otro mundo.

Y ¿qué es lo que pasó después de los aspavientos de Delaney? Que cuando el árbitro le levantó la mano declarándole vencedor, se puso el albornoz, saltó ágilmente las cuerdas y se fué muy contento en un auto que le esperaba a la salida.

Lo que deben hacer los treinta mil españoles que perdieron en apuestas unos cuatrocientos mil dólares, es mar-

INTERESES LOCALES

El contratista de la Casa de Correos y Telégrafos anuncia al Alcalde que reanuda las obras en San Vicente

Ayer llegó de Madrid el contratista de la Casa de Correos y Telégrafos, visitando al alcalde, para comunicarle que reanuda las obras del edificio, comenzadas en el solar del viejo caserón de San Vicente, recientemente derribado.

El señor Montoto dice que había señalado un plazo de quince días, que ha terminado el día 15 de Agosto, y que como no se ha tomado hasta esta fecha, una resolución en uno ni en otro sentido, estima que debe reanudar los trabajos, pues de otro modo se hace indefinida la espera y los perjuicios que se le irrogan cada vez son mayores.

El señor alcalde le contestó que la comisión especial que entiende en este asunto, ya había enviado al director general de Correos el informe sobre las proposiciones que el mismo señor Tafur hizo al Ayuntamiento para el traslado de la Casa de Correos.

Entre ellas figura la necesidad de que se autorice el nuevo emplazamiento del edificio por medio de un Real decreto.

Pueden ustedes venir por aquí mañana, por si acaso...

ANJUON.

EN LA DIPUTACION

Hablando con el Presidente

Los pocos momentos que ayer permaneció en su despacho el señor Alas Pumariego, los hemos aprovechado los periodistas para visitarle por ver si nos proporcionaba materia informativa.

—Nada; no hay nada;—nos dijo. —Acabo de llegar hace unos instantes y ni tuve tiempo de enterarme de algo nuevo que pueda interesar. Ahora aguardo el coche para trasladarme a Veriña, donde ya repetidamente han anunciado ustedes que se le ofrece un banquete al señor Mantilla.

—¿Seremos más afortunados mañana?

—No lo sé. Ni aún puedo asegurárselo que acuda a mi despacho. De no requerirlo alguna firma de asunto urgente... Es mi propósito trasladarme a Avilés por el ineludible deber contraído de concurrir a la velada-homenaje que organizado por la dirección de «El Progreso de Asturias» y patrocinado por la Diputación se celebrará en la hermosa villa de Pedro Menéndez, acto en el que debo pronunciar el discurso de ofrecimiento del homenaje al Centro Asturiano de la Habana; y, como la fiesta, que sin duda resultará brillantísima, es de suponer termine de madrugada, habré de pernoctar en Avilés, a donde, de otro modo, habría de volver el viernes para tomar parte en el banquete, con las autoridades provinciales y representaciones de varios Ayuntamientos y del Centro Asturiano de Madrid.

—De modo que nos dice usted adiós, hasta el sábado?

—Les digo lo que tengo dicho.

Esto ha de someterse a la deliberación del pleno del Consejo de Estado, esperándose sea favorable su decisión.

El arquitecto de la obra señor Menéndez Pidal, también estuvo a visitar al alcalde, hablando con él de esta cuestión y mostrando los mismos optimismos que el alcalde en cuanto a que el Consejo de Estado autorizará el traslado del edificio.

No puede negarse que la comisión especial encargada de entender en este pleito, obró dentro de la mayor diligencia, constándonos que en el informe se ha tenido muy presente toda la legislación acerca de estos casos con respecto a lo ocurrido en poblaciones de la importancia de la nuestra.

Apenas si hace seis días que el señor Tafur envió los documentos para estudio de la comisión especial y ya se le contesta con un razonado informe, por lo que el señor Tafur tendrá que comprender el interés que se tiene por resolver esto a la mayor brevedad.

Los toreros asturianos

Los éxitos de Miguel Casielles

De una manera constante aunque modesta, el novillero asturiano Miguel Casielles, sigue adelante su carrera taurina y después de las novilladas de Madrid, donde hizo un excelente papel, hoy nos trae el telégrafo noticia de dos excelentes actuaciones que celebramos sinceramente.

Miguel Casielles, alternó con Sagasti en Pedro Muñoz (Córdoba) lidiando toros de Sanz. En esta corrida el asturiano estuvo superior y cortó la oreja de uno de sus enemigos, siendo muy ovacionado. Sagasti, también fué ovacionado y orejado.

La otra corrida ha sido en Herencia (Ciudad Real) con novillos de Frías, para Miguel Casielles y Bahamonde. Casielles, en su primero cortó la oreja y el rabo, aplaudiéndosele en el otro, Bahamonde cumplió.

Resefiamos con gusto la lucida actuación de Miguel Casielles, deseándole que continúe estos éxitos.

UNA REYERTA

Madrid.—La benemérita de Carabanchel participa a la Dirección de Seguridad que en la madrugada última se produjo una reyerta en la que intervinieron José Gómez Bueno y Vicente Pastor, los cuales se agredieron.

El primero resultó con una herida de diez centímetros de profundidad en la región glútea.



CARBAYIN.—El alcalde de Siero D. José Parrondo con varios concejales y la directiva de la Escuela particular de la Casa del Pueblo de Carbayin, reunidos con ocasión de los últimos exámenes